

Owner's Manual  
Instrukcja obsługi  
Návod k obsluze  
Príručka vlastníka  
Használati utasítás



*Enjoy it.*

Bluetooth digital alarm clock radio with dual USB charging  
Radiobudzik z interfejsem Bluetooth oraz dwoma portami ładowania USB  
Digitální radiobudík s technologií Bluetooth a dvěma nabíjecími porty USB  
Digitálne rádio s funkciou Bluetooth, budíkom a duálnym nabíjaním cez USB  
Rádió Bluetooth, digitális ébresztőóra és USB-töltő funkcióval



## IMPORTANT NOTES

To achieve the utmost in enjoyment and performance, and in order to become familiar with its features, please read this manual carefully before attempting to operate this product. This will assure you years of trouble free performance and listening pleasure.

- This safety and operating instruction should be retained for future reference.
- The apparatus should not be exposed to dripping or splashing or placed in a humid atmosphere such as a bathroom.
- Do not install the product in the following areas:
  - Places exposed to direct sunlight or close to radiators.
  - On top of other stereo equipment that radiate too much heat.
  - Blocking ventilation or in a dusty area.
  - Areas where there is constant vibration.
- Humid or moist places.
- Do not place near candles or other naked flames.
- Operate the product only as instructed in this manual.
- Before turning on the power for the first time, make sure the power adaptor is properly connected.

For safety reasons, do not remove any covers or attempt to gain access to the inside of the product. Refer any servicing to qualified personnel.

Do not attempt to remove any screws, or open the casing of the unit; there are no user serviceable parts inside. Refer all servicing to qualified service personnel.

## SAFETY INSTRUCTIONS

- 1. Read Instructions** - All the safety and operating instructions must be read before the product is operated.
- 2. Retain Instructions** - The safety and operating instructions should be kept with the product for future reference.
- 3. Heed warnings** - All warnings on the product and in the operating instructions should be adhered to.
- 4. Follow instructions** - All operating and users' instructions should be followed.
- 5. Installation** - Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- 6. Power sources** - This product should be operated only from the type of power source indicated by the marking adjacent to the power cord entry. If you are not sure of the type of power supply to your home, consult your product dealer or local power company.
- 7. Grounding or polarization** - the product is not required to be grounded. Ensure that the plug is fully inserted into the wall outlet or extension cord receptacle to prevent blade or pin exposure. Some versions of the product are equipped with a power cord fitted with a polarized alternating line plug (a plug having one blade wider than the other). This plug will fit onto the power outlet only one way. This is a safety feature. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, try reversing the plug. If the plug should still fail to fit, contact your electrician to replace your obsolete outlet. Do not defeat the safety purpose of the polarized plug. When using an extension power-supply cord or a power-supply cord other than that supplied with the appliance, it should be fitted with the appropriate molded plugs and carry safety approval appropriate to the country of use.
- 8. Power cord protection** - Power-supply cords should be routed so that they are not likely to be walked on, kinked or pinched by items placed on or against them, paying particular attention to cords from plugs, receptacles and the point where they exit from the product.

9. **Overloading** - Do not overload wall outlets, extension cords, or multiple sockets, as this can result in a risk of fire or electric shock.
10. **Ventilation** - The product must be properly ventilated. Do not place the product on a bed, sofa, or other similar surface. Do not cover the product with any items such as tablecloths, newspapers, etc.
11. **Heat** - The product should be situated away from heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other products, including amplifiers that produce heat. No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
12. **Water and moisture** - To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the product to rain, dripping, splashing or excessive moisture such as in a sauna or bathroom. Do not use this product near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundry tub, in a wet basement or near a swimming pool (or similar).
13. **Object and Liquid Entry** - Never push objects of any kind into this product through openings, as they may touch dangerous voltage points or short-circuit parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product. Do not place any object containing liquid on top of the product.
14. **Cleaning** - Unplug the product from the wall outlet before cleaning. Dust in the woofer may be cleaned with a dry cloth. If you wish to use an aerosol cleaning spray, do not spray directly on the cabinet; spray onto the cloth. Be careful not to damage the drive units.
15. **Attachments** - Do not use attachments not recommended by the product manufacturer, as they may cause hazards.
16. **Accessories** - Do not place this product on an unstable cart, stand, tripod, bracket or table. The product may fall, causing serious injury to a child or adult, and serious damage to the product. Use only with a cart, stand, tripod, bracket or table recommended by the manufacturer or sold with the product. Any mounting of the product should follow the manufacturer's instructions and should use a mounting accessory recommended by the manufacturer.
17. **Moving the product** - A product and cart combination should be moved with care. Quick stops, excessive force and uneven surfaces may cause the product and cart combination to overturn.
18. **Unused periods** - The power cord of the appliance should be unplugged from the outlet during lightning storms or when the apparatus is left unused for a long period of time.
19. **Servicing** - Do not attempt to service this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
20. Please remove the power plug from the main power source or wall power source when not in use. When plugged in to a power source, the system is in standby mode, so the power is not entirely cut off.
21. **Replacement parts** - When replacement parts are required, ensure that the service technician has used replacement parts specified by the manufacturer or have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock or other hazards.
22. **Mains fuses** - For continued protection against fire hazard, use fuses only of the correct type and rating. The correct fuse specification for each voltage range is marked on the product.
23. Do not turn up the volume while listening to a section with very low level inputs or no audio signals. If you do, the speaker may be damaged when a peak level section is suddenly played.
24. The only means of completely disconnecting the product from the power supply is by removing the power cord from the wall outlet or the product. The wall outlet or the power cord entry to the product must remain freely accessible at all times while the product is in use.

25. Try to install the product near a wall socket or extension cord and shall be easily accessible.
26. The highest environmental temperature suitable for this product is 35°C.
27. **ESD hints** - The normal function of the product may be disturbed by strong Electro-Magnetic Interference. If so, simply reset the product to resume normal operation by following the instruction manual. In case the function could not resume, please use the product in other location.
28. **Battery**
- 1). The batteries must not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
  - 2). The batteries should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
  - 3). Battery usage **CAUTION**-to prevent battery leakage which may result in body injuries, property damage, or damage to the apparatus:
    - Install all batteries correctly, + and - as marked on the apparatus.
    - Do not mix batteries (old and new or carbon and alkaline, etc.)
    - Remove batteries when the unit is not used for a long time.

## WARNING

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

1. The apparatus must not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, must not be placed on the apparatus.
2. To prevent fire or shock hazard, do not expose this equipment to hot places, rain, moisture or dust.
3. Do not locate this unit near any water sources e.g. taps, bathtubs, washing machines or swimming pools. Ensure that you place the unit on a dry, stable surface.
4. Do not place this unit close to a strong magnetic field.
5. Do not place the unit on a amplifier or receiver.
6. Do not place this unit in a damp area as the moisture will affect the life of electric components.
7. If the clock is brought directly from a cold to a warm location, or is placed in a very damp room, moisture may condense on the lens inside the player. If this occurs, the system will not operate properly. Please leave the system turned on for about an hour until the moisture evaporates.
8. Do not attempt to clean the unit with chemical solvents as this might damage the finish. Wipe with a clean, dry or slightly damp cloth.

## NOTICE



This product complies with the radio interference requirements of the European community.



Your products is designed an manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused



When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means that the product is covered by the European Directive 2002/96/EC. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products. Please cat according to your local rules and do not dispose of your old products with your normal household waste. Correct disposal of your old product helps to prevent potential negative consequences for the environment and human health.



Your product contains batteries covered by the European Directive 2006/66/EC, which cannot be dispose with normal household waste. Please inform yourself about the local rules on separate collection of batteries because correct disposal helps to prevent negative consequences for the environmental and human health.

### Environmental information

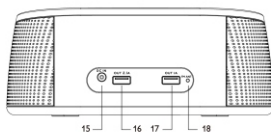
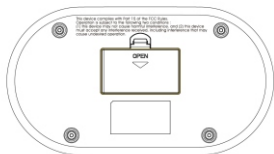
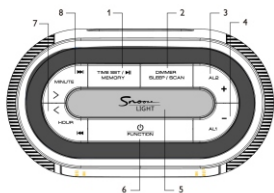
All unnecessary packaging has been omitted. We have tried to make the packaging easy to separate into three materials: cardboard(box), polystyrene foam(buffer) and poly ethylene (bags, protective foam sheet). Your system consists of material which can be recycled and reused if disassembled by a specialized company. Please observe the local regulations regarding the disposal of packaging materials, exhausted batteries and old equipment.


Recording and playback of material might require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by us is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

## LOCATION OF CONTROL



1. TIME SET / MEMORY/PLAY/PAUSE
2. DIMMER/ SLEEP/ SCAN
3. VOLUME + / AI2
4. VOLUME - / AI1
5. SNOOZE / NIGHT LIGHT
6.  / FUNCTION
7. TUNING DOWN / HOUR / SKIP BACKWARD
8. TUNING UP / MINUTE / SKIP FORWARD


9. AL1 INDICATOR
10. PM INDICATOR
11. BLUE TOOTH INDICATOR
12. AL2 INDICATOR
13. SLEEP INDICATOR
14. DIGITAL DISPLAY
15. DC INPUT
16. USB OUT 2.1A
17. USB OUT 1A
18. FM ANTENNA WIRE

**Power caution:**

- Risk of product damage! Ensure that the voltage of power source corresponds to the rating spec on the rating label of the clock radio rear panel. Only the supplied DC power adaptor is allowed to use on this unit.
- Risk of electric shock! When you unplug the AC adaptor, always pull the plug from the socket. Never pull the power cord.

**Unit set up and power on/off**

Using the supplied DC adaptor connect with the DC jack on the rear panel of unit, and the another terminal connect to the main power source. The display will light up when you set up the power successfully.

Short press the  / FUNCTION button to power on and enter to the radio mode, short press the button again to switch the unit to Bluetooth mode. Press and hold the button will power off the unit to standby mode.

**Volume**


On playing mode (FM radio or Bluetooth), short press the AL2 + or AL1 - button can increase or decrease the volume.

**Time setting**

1. On standby mode, press and hold TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE button for two seconds till the display is blinking in order to start the time setting.
2. Press MINUTE TUNING > or HOUR TUNING < button to select 24 or 12 hours format; Press TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE button again to confirm the selection, and the [00:00] or [12:00] digit will blink on display in order to start the hour and minute setting
3. Press HOUR TUNING < button to adjust hour, and press MINUTE TUNING > button to adjust desired minute.
4. Press TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE button again to confirm hour and minute setting, or the setting will be confirmed automatically if no button is used within 3 seconds. Then the time setting is completed.

**Alarm setting**

Before start the alarm setting, please make sure that you have set up the clock time correctly. The unit allows you to set up two separate alarm timers. For the alarm source, you can select the FM radio or buzzer.

1. Press and hold  FUNCTION button 2 second till enter to standby mode; Press and hold AL1 + or AL2 - button for two seconds till the display time is blinking in order to enter the alarm setting mode.  
Press HOUR TUNING < or MINUTE TUNING > button to adjust the alarm time, and press



2. Press HOUR TUNING < or MINUTE TUNING > button to adjust the alarm time, and press the press AL1 + or AL2 - button to confirm the selection; meanwhile the symbol "b" ( for buzzer) or "F"(for FM radio) will blink on display which means allow you to select alarm source.
3. Press HOUR TUNING < or MINUTE TUNING > button to switch the alarm source between buzzer and FM radio, press the AL1 + or AL2 - button to confirm the selection, and enter the alarm volume setting interface.
4. Press HOUR TUNING < or MINUTE TUNING > button to adjust the alarm volume (05~15), and press AL1 + or AL2 - button again to confirm and finish the alarm setting.

**Note:**

- a. The alarm indicated dot will light up on display when the alarm is set up successfully.
- b. When we select the radio as the alarm source, the current FM radio frequency will be selected as the source.
- c. The alarm sound will increase up gradually when the alarm time is up.
- d. When the alarm is ring up, short press the AL1 + or AL2 - button can cancel the alarm sound; and the alarm will ring up again when the alarm time is coming up next day.
- e. In standby mode, short press the AL1 + or AL2 - button can turn off or on the alarm function.
- f. Please kindly note the clock and alarm setting time only can remain when the DC power does not remove, or installed the time backup battery power. Please re check and set up the clock and alarm time after you remove the DC power.
- g. When the alarm time is coming up, the alarm will ring up 60 minutes continuously in case of there is no further operation.
- h. The setting will be selected and confirmed automatically during clock and alarm setting operation if there is no button is used within 3 seconds.

**Snooze/night light ON/OFF:**

1. When alarm sounds, press SNOOZE LIGHT button to activate the snooze time 9 minutes. The alarm will ring up again after 9 minutes, and you will get another 9 minutes for sleeping. Meanwhile, the AL1 or AL2 indicator keeps blinking on display.
2. You can short press the AL1 + or AL2 - button to cancel the snooze function.
3. Press Snooze / Night Light button can turn on or off the Night Light except during alarm ring up and **snooze working mode**.

**Battery backup power and setting memory**

Beside to connect with DC adaptor for clock and alarm time keeping, you can install 2pcs 1.5 volt (LR6, UM-3, AA) battery (not included) into the battery compartment on the bottom of the

unit for temporary time storage.

Please kindly note the battery power is for clock and alarm time keeping, save the pre-used volume and preset FM station only.

**Remark:**

- a. Please install the battery (not included) according to polarity shown inside of the battery compartment.
- b. In the event of a power interruption, the backup battery power can makes your clock setting continue to work. The clock display will not light up. This also enables you to move the set from place to place without re-setting the clock every time.
- c. The backup battery power is only meant to be used from short temporary power interruption. For longer durations, the battery may become exhausted or there may be some deviation in accuracy. When the battery is exhausted, it should be removed from the set to prevent leakage. If you do not wish to take advantage of the battery back-up system, your set will work normally without a battery. However, if disconnected from the mains, the clock figures will flash when the mains are re-connected and you must re-set the clock as described in the time setting paragraph.
- d. **Attention:** batteries should be drawn to the environmental aspects of battery disposal. Don't throw used batteries in dustbin. Please contact and reference your local government requirement of battery recycling.
- e. The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

**FM radio operation**

Before start the FM radio tuning, please fully extend and adjust the position of the FM antenna wire; and try to move the radio next to the window for better signal reception.

**1. Enter FM radio mode**

Short press the  $\Phi$ /FUNCTION button can turn on the unit and enter to FM radio mode. The FM frequency will show on display.

**2. Manual tune and auto scan**

Short press the MINUTETUNING > or HOUR TUNING < button can increase or decrease the FM radio frequency 0.1MHz per step.

Press and hold MINUTE TUNING > or HOUR TUNING < button for two seconds can auto scan the available strong FM station in upward or downward frequency, and auto play the available FM radio.

**3. Radio preset**

Press the MINUTE TUNING > or HOUR TUNING < button to tune the radio frequency and get the desired preset station, press and hold the TIME SET/MEMORY/PLAY PAUSE button till the "PXX" blinking on display; short press the MINUTETUNING > or HOUR

TUNING < button to adjust the preset station number to select the location that you want to store; short press the TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE button again to confirm the selection and complete the preset setting. Repeat the operation to set up other preset station.

In radio mode, short press the TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE button repeatedly can pick up and play the preset radio.

**Note:**


- The unit only can save up to 20 preset stations.
- The preset radio station will lose when you remove the DC adaptor and no backup battery power.
- To remove the pre-stored FM station, please save another station in its place
- The display will return and show the clock information if there is no further operation within 10 seconds.

**1. Auto scan and preset operation.**

In radio mode, press and hold DIMMER SLEEP/ SCAN button for 2 seconds can tune and preset the available radio station automatically.

**Bluetooth operation**

The unit includes Bluetooth function which allows you to audio streaming playback the music from your Bluetooth device.

- Short press the  / FUNCTION button enter to Bluetooth mode till the "bL" show on display; The blue color Bluetooth LED indicator will blink in fast speed on the right top corner of display which mean the unit is ready to pair, also a notice sound will come out from speaker at same time.
- Activate the Bluetooth function on your Bluetooth device like smart phone etc (please reference your Bluetooth device manual for this operation) and search the available Bluetooth device.
- Check the Bluetooth menu list on your device, and select "BLAUPUNKT CR20BT" for pairing; The blue color Bluetooth LED indicator will blink in low speed after pairing successfully, also another notice sound will come out from speaker at same time.
- Select and play the music from your Bluetooth device, then the audio can wireless playback from the unit.
- In Bluetooth mode, you can press the HOUR TUNING < or MINUTE TUNING > button to change the previous and next track; And press the TIME SET MEMORY/ PLAY PAUSE button for music play/pause playing; press the AL2 +/AL1 - to adjust the volume.

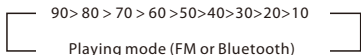
**Note:**

The digit display will return to show the time information if there is no further operation

- within 10 seconds.
- Please input "0000" in case of a POP password required in your Bluetooth device during pairing.
- Please kindly notes not all Bluetooth devices are guaranteed to be pairing successfully due to different brand and design.
- The best working distance of Bluetooth is within 10 meters without any obstacle far away from the unit. Please make sure your Bluetooth is in this distance.

### Sleep and dimmer

- In playing mode (radio or Bluetooth), short press the DIMMER SLEEP/SCAN button can activate the sleep function; press this button repeatedly can select the sleep time from following circle. Select the desired sleep time and remain 2 seconds, the interface of display will quit from the sleep setting mode and return to the playing mode. Meanwhile, the SLEEP LED indicator will light up on the display which means the sleep setting is success already.



- In standby mode, short press the DIMMER SLEEP/SCAN button can adjust the display backlight in high or low level brightness. And the backlight level will be keeping in playing mode after setting.

#### Note:

- In sleep mode, short press the DIMMER SLEEP/SCAN button can check the remained sleep time, and the unit will switch to standby mode automatically when the sleep counting time is up. Please turn on the unit again for playing.

### USB Charging

The unit includes dual USB charging output port (1 x 5V/1.0A, 1 x 5V/2.1A) which allow you to connect and provide power for other device like USB type lamp, fan or smart phone, tablet pc etc.

Before connect the USB charging port, please check the required power spec on your device, and use your device supplied USB cable (not included) for connection. A charging symbol or function indicator will light up on your device when the charging connection is success.

#### Remark:

- The charging functions for all phones or electronic devices are not guaranteed on this unit.
- Please always check the required charging rating spec on your device first, and connect with relative USB output port from this unit.
- Please always use your device supplied USB cable for charging connection.
- The charging time of your device is not guarantee due to not supplied rating charging USB power source for your device.

#### Specification

Power Source :	DC 5V/3.5A, 100-240V ~50/60Hz
Backup battery power (for time keeping only) :	2 x 1.5V, (size: LR6, UM-3, AA, not included)
FM frequency:	87.5-108.0MHz
Bluetooth version :	2.1+ EDR
Bluetooth working distance :	within 10 meters
USB Charging output :	DC 5V, 1A X 1 DC 5V, 2.1A X 1
Output power :	2 x 1.8W (RMS)
Power Consumption :	5W
Standby power consumption:	< 1W

(Product information is subject to change without prior notice.)

**Trouble shooting:**

- A. There have big background noise on FM radio mode.
  - a-1: Please fully extent the FM antenna, and adjust the antenna direction.  
Please move the unit next to window.
  - a-2: Please try to tune other FM station for listening.
  - a-3: Please contact the service center for support if the problem still remains.
  
- B. The sound is output intermittently in Bluetooth mode.
  - b-1: Please try to move your Bluetooth device more close to the unit.
  - b-2: Please try to stop and turn off the Bluetooth function, and re-pairing for playing.
  - b-3: Please contact the service center for support if the problem still remains.
  
- C. The display cannot light up
  - c-1: please check if the plug of DC adaptor was connected properly.
  - c-2: Please contact the service center for support if the problem still remains.
  
- D. The alarm setting is not success.
  - d-1: please reference the instruction manual for the operation.
  - d-2: Please contact the service center for support if the problem still remains.



## WAŻNE INFORMACJE

Prosimy o przeczytanie tej instrukcji przed przystąpieniem do obsługi urządzenia, aby zapoznać się z jego funkcjami i wykorzystać je zgodnie z przeznaczeniem. Zapewni to długotrwałą, bezawaryjną obsługę urządzenia i przyjemność z użytkowania.

1. Należy zachować instrukcję obsługi oraz informacje dotyczące bezpieczeństwa w celu wykorzystania ich w przyszłości.
2. Nie należy dopuszczać do tego, aby na urządzenie kapąca lub wylewała się ciecz. Nie wolno też używać go w wilgotnych miejscach, jak np. łazienka.
3. Nie wolno instalować tego urządzenia w następujących miejscach:
4. Wystawionych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub w pobliżu grzejników.
5. Kłaść go na wierzchu innego sprzętu stereofonicznego który wydziela ciepło.
6. Blokując wentylację lub w zapyłonym miejscu.
7. W miejscach narażonych na ciągłe drgania.
8. W miejscach o wysokiej wilgotności.
9. Nie wolno stawiać urządzenia w pobliżu świec lub otwartego ognia.
10. Urządzenia można używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.
11. Przed pierwszym włączeniem zasilania należy upewnić się, że zasilacz został prawidłowo podłączony.

Ze względów bezpieczeństwa nie należy demontować obudów ani uzyskiwać dostępu do wnętrza urządzenia. Urządzenie powinno być naprawiane przez wykwalifikowany personel serwisu. Nie wolno rozkręcać urządzenia ani otwierać jego obudowy, gdyż wewnątrz nie ma żadnych części, które mogłyby być naprawiane przez użytkownika. Konserwacją i naprawą sprzętu zajmują się wyłącznie wykwalifikowani pracownicy serwisu.

## INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. **Przeczytać instrukcje** — przed korzystaniem z urządzenia należy przeczytać całość instrukcji obsługi oraz informacje o bezpieczeństwie.
2. **Zachować instrukcje** — należy zachować instrukcje użytkowania i obsługi w celu wykorzystania ich w przyszłości.
3. **Przestrzegać ostrzeżeń** — należy postępować zgodnie z wszystkimi ostrzeżeniami zamieszczonymi na urządzeniu oraz zgodnie z instrukcją obsługi.
4. **Przestrzegać instrukcji** — należy postępować zgodnie z instrukcją obsługi oraz wskazówkami dla użytkownika.
5. **Instalacja** — należy ustawić urządzenie zgodnie z instrukcjami producenta.
6. **Źródła zasilania** – urządzenie powinno być zasilane wyłącznie ze źródeł o parametrach podanych na oznaczeniach na kablu zasilania. Jeżeli użytkownik nie jest pewien, jakiego rodzaju zasilaniem dysponuje w domu, powinien skontaktować się ze sprzedawcą urządzenia lub lokalnym dostawcą energii elektrycznej.
7. **Uziemienie lub polaryzacja zasilania** — urządzenie nie musi być uziemione. Należy upewnić się, że wtyczka jest do końca włożona do gniazdka sieciowego lub przedłużacza, aby nie dopuścić do odsłonięcia bolców lub styków. Niektóre wersje urządzenia mogą być wyposażone w spolaryzowaną wtyczkę prądu przemiennego (z jednym bolcem szerszym). Tę wtyczkę można włożyć do gniazdka sieciowego tylko w jeden sposób. Jest to funkcja zabezpieczająca. Jeśli nie można włożyć wtyczki do gniazda, należy spróbować ją odwrócić. Jeśli wtyczka nadal nie pasuje do gniazda, należy zlecić elektrykowi jego wymianę. Nie wolno zdejmować zabezpieczeń z wtyczki spolaryzowanej. Gdy korzysta się z przedłużacza lub kabla zasilania innego niż

dostarczony razem z urządzeniem, powinny mieć właściwe wtyczki oraz atest bezpieczeństwa wymagany w danym kraju.

- 8. Zabezpieczenie kabla zasilania** — kable zasilania należy poprowadzić w taki sposób, aby nie można było po nich chodzić, przycisnąć lub przyciąć postawionymi przedmiotami. Zwrócić szczególną uwagę na wtyczki, gniazdka sieciowe i miejsca, w którym kable są wyprowadzone z urządzenia.
- 9. Przeciążanie** — nie wolno przeciążać gniazdek ściennych, przedłużaczy i rozdzielaczy elektrycznych, ponieważ grozi to wybuchem pożaru lub porażeniem prądem elektrycznym.
- 10. Wentylacja** — urządzenie musi być poprawnie wentylowane. Nie wolno ustawiać urządzenia na łóżku, sofie lub podobnych powierzchniach. Nie wolno przykrywać urządzenia obrusami, serwetkami, gazetami itd.
- 11. Ciepło** — nie ustawiać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, promienniki, piece lub innych urządzeń (również wzmacniacze) wytwarzających ciepło. Nie stawiać na urządzeniu zapalonych świec i innych źródeł otwartego ognia.
- 12. Woda i wilgoć** — aby zmniejszyć zagrożenie pożarem lub porażeniem elektrycznym, nie wolno narażać urządzenia na bezpośrednie działanie deszczu, wody i wilgoci, jak np. w saunie czy w łazience. Nie używać niniejszego urządzenia w pobliżu wody, na przykład obok wanny, umywalki, zlewu kuchennego lub balii, w wilgotnej piwnicy lub w pobliżu basenu (lub w podobnych miejscach).
- 13. Przedmioty i ciecz w urządzeniu** — nie należy wciskać jakichkolwiek przedmiotów przez otwory urządzenia, ponieważ mogą one zetknąć się z punktami niebezpiecznego napięcia i podzespółami, co może wywołać pożar lub porażenie prądem. Pod żadnym pozorem nie należy rozlewać jakichkolwiek cieczy na powierzchni urządzenia. Nie wolno kłaść na wierzchu urządzenia przedmiotów zawierających ciecz.
- 14. Czyszczenie** — należy zawsze odłączyć urządzenie od gniazdka sieciowego przed czyszczeniem. Kurz dookoła głośnika można usunąć suchą szmatką. Jeśli do czyszczenia ma być użyty aerozol, nie należy kierować rozpylanego strumienia bezpośrednio na urządzenie, ale na szmatkę. Należy uważać, aby nie uszkodzić jednostek napędowych.
- 15. Wyposażenie dodatkowe** — nie wolno używać akcesoriów, które nie są dopuszczone przez producenta, gdyż mogą stwarzać zagrożenie.
- 16. Akcesoria** — nie wolno ustawiać urządzenia na niestabilnym wózku, stojaku, statywie, wsporniku czy stole. Urządzenie może ulec przewróceniu i uszkodzeniu oraz spowodować poważne obrażenia u dziecka lub osoby dorosłej. Należy używać wyłącznie wózków, stojaków, statywów, wsporników i stołów określonych przez producenta albo sprzedawanych wraz z urządzeniem. Montaż urządzenia należy przeprowadzać zgodnie z instrukcjami producenta, przy użyciu zestawu montażowego zalecanego przez producenta.
- 17. Przenoszenie urządzenia** — urządzenie umieszczone na wózku należy przesuwając bardzo ostrożnie. Gwałtowne zatrzymanie, zbyt duża siła lub nierówne powierzchnie mogą spowodować przewrócenie wózka wraz z urządzeniem.
- 18. Okres nieużywania urządzenia** — kabel zasilania urządzenia należy odłączyć od gniazdka sieciowego w trakcie burz z wyładowaniami atmosferycznymi lub gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas.
- 19. Serwisowanie** — nie należy próbować własnoręcznego przeglądania urządzenia. Otwieranie pokrywy może spowodować kontakt z niebezpiecznym napięciem i narażać użytkownika na inne niebezpieczeństwa. Konserwacją i naprawą sprzętu zajmują się wyłącznie wykwalifikowani pracownicy serwisu.



20. Gdy urządzenie nie jest używane, należy odłączyć jego wtyczkę zasilania od gniazdka sieciowego. Gdy urządzenie jest podłączone do źródła zasilania, znajduje się w trybie czuwania i nie jest całkowicie wyłączone.
21. **Części zamienne** — przy wymianie części należy sprawdzić, czy pracownik serwisu użył części zamiennych zalecanych przez producenta lub też czy części są identyczne jak część oryginalna. Dokonywanie wymiany na niezatwierdzone części grozi wybuchem pożaru, porażeniem prądem elektrycznym lub innymi niebezpieczeństwami.
22. **Główne bezpieczniki** — aby zabezpieczyć w sposób ciągły urządzenie przed pożarem, należy używać bezpieczników właściwego typu i parametrów. Parametry bezpieczników w danym zakresie napięcia są zaznaczone na urządzeniu.
23. Nie wolno zwiększać głośności przy słuchaniu części utworu o małej głośności lub przy braku wejściowego sygnału audio. W innym wypadku może dojść do uszkodzenia głośnika przy gwałtownym wzroście natężenia sygnału.
24. Jedynym sposobem całkowitego odłączenia urządzenia od źródła zasilania jest odłączenie kabla zasilania z gniazdka zasilania lub z urządzenia. Gniazdko sieciowe lub wejście kabla zasilania do urządzenia muszą być zawsze dostępne w trakcie używania produktu.
25. Urządzenie powinno się ustawić w pobliżu gniazdka sieciowego lub przedłużacza i w taki sposób, aby zawsze było dostępne.
26. Maksymalna temperatura otoczenia urządzenia wynosi 35°C.
27. **Wskazówki dotyczące wyładowań elektrostatycznych** — jeśli działanie urządzenia jest zakłócone wyładowaniami elektrostatycznymi, należy go wyłączyć i ponownie włączyć lub przenieść urządzenie w inne miejsce.
28. **Bateria**
- Baterie nie mogą być narażone na działanie nadmiernego ciepła, jak np. promieni słonecznych, ognia itp.
  - Podczas utylizacji baterii należy zwrócić uwagę na aspekty ochrony środowiska.
  - Przeostroga dotycząca używania baterii: aby nie dopuścić do rozszczelnienia baterii, które może spowodować obrażenia ciała bądź uszkodzenie urządzenia:
    - Podczas wkładania baterii zwrócić uwagę na jej polaryzację (+ i -).
    - Nie wolno jednocześnie używać różnych baterii — starych i nowych baterii standardowych i alkalicznych itd.
    - Należy wyjąć baterie z urządzenia, gdy nie będzie ono używane przez dłuższy czas.

## OSTRZEŻENIE

Urządzenie nie powinno być używane przez osoby (w tym dzieci) o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej oraz osoby z niewystarczającą wiedzą i doświadczeniem, jeśli nie znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo i nie zostały poinstruowane jak bezpiecznie używać urządzenia. Obecność osób dorosłych jest wymagana, jeśli urządzenie obsługują dzieci; pozwoli to zapewnić bezpieczne korzystanie z urządzenia.

- Nie należy dopuszczać do tego, aby na urządzenie kapała lub wylewała się ciecz, ani nie należy stawiać na nim przedmiotów wypełnionych cieczami, takimi jak wazon.
- Aby uniknąć pożaru lub porażenia prądem elektrycznym, należy chronić urządzenie przed gorącymi miejscami, działaniem deszczu, wilgoci i pyłu.
- Nie wolno ustawiać urządzenia w pobliżu jakichkolwiek źródeł wody, np. kranów, wanien, pralek lub basenów pływackich. Urządzenie należy ustawić na równym i stabilnym podłożu.
- Nie wolno narażać urządzenia na silne pole magnetyczne.
- Nie wolno stawiać urządzenia bezpośrednio na wzmacniaczu lub amplitunerze.

5. Nie wolno stawiać urządzenia w wilgotnym miejscu, gdyż wilgoć ma szkodliwy wpływ na podzespoły elektryczne.
6. Po wniesieniu urządzenia z zimnego do ciepłego miejsca lub do wilgotnego miejsca może dojść do kondensacji wilgoci na soczewce wewnątrz odtwarzacza. W takiej sytuacji urządzenie nie będzie działać prawidłowo. Należy pozostawić włączone urządzenie na około jedną godzinę, aby umożliwić odparowanie wilgoci.
7. Nie wolno czyścić urządzenia rozpuszczalnikami chemicznymi, gdyż mogą one zniszczyć lakier obudowy. Urządzenie wyciera się czystą, suchą lub nieznacznie zwilżoną ściereczką.

## UWAGA



Niniejsze urządzenie spełnia wymagania dyrektywy europejskich dotyczących zakłóceń radiowych.



Produkt został wyprodukowany z wysokiej jakości materiałów i podzespołów, które można poddać recyklingowi i ponownie użyć.



Jeśli na urządzeniu znajduje się znak przekreślonego kosza na śmieci, oznacza to, że produkt jest objęty postanowieniami dyrektywy europejskiej 2002/96/WE. Należy zapoznać się z wymaganiami dotyczącymi lokalnego systemu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wolno wyrzucać tego produktu razem ze zwykłymi odpadami domowymi. Prawidłowe usunięcie starego produktu zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.



Urządzenie jest wyposażone w baterie objęte dyrektywą europejską 2006/66/WE. Baterii nie wolno wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi oddzielnej zbiórki baterii, ponieważ prawidłowa utylizacja zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.

### **Informacje o ochronie środowiska naturalnego**

Opakowanie zawiera tylko niezbędne elementy. Dołożono wszelkich starań, aby trzy materiały składowe opakowania były łatwe do oddzielenia: karton (pudełko), pianka polistyrenowa (zabezpieczenia wewnątrz) i polietylen (torebki, arkusz ochronny). Urządzenie wyprodukowano z materiałów, które można poddać recyklingowi i użyć ponownie po ich demontażu przez wyspecjalizowaną firmę. Należy przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących utylizacji materiałów opakowaniowych, zużytych baterii i niepotrzebnych urządzeń.

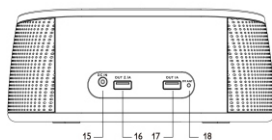
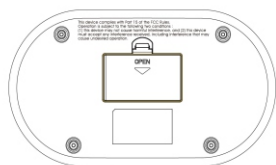
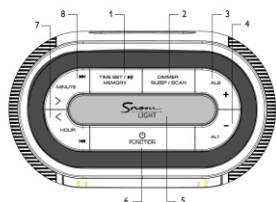
Nagrywanie i odtwarzanie materiałów może wymagać uzyskania zgody. Patrz ustawa o prawach autorskich i prawach wykonawców/artystów.



Właścicielem znaków towarowych i logo Bluetooth® jest firma Bluetooth SIG, Inc. USA.

Użycie tych znaków i logo podlega licencji. Inne znaki i nazwy handlowe należą do odpowiednich właścicieli.

## LOKALIZACJA ELEMENTÓW STEROWANIA




- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| 1. Przycisk TIME SET/MEMORY<br>/odtworzenia/pauzy                            | 10. WSKAŹNIK PM                     |
| 2. Przycisk DIMMER/ SLEEP/ SCAN  | 11. Wskaźnik BLUETOOTH              |
| 3. Przycisk VOLUME + / AI2   | 12. WSKAŹNIK AL2                    |
| 4. Przycisk VOLUME - / AI1   | 13. WSKAŹNIK DRZEMKI                |
| 5. Przycisk SNOOZE/lampki nocnej   | 14. WYŚWIETLACZ CYFROWY             |
| 6. $\phi$ / FUNCTION   | 15. WEJŚCIE ZASILACZA<br>SIECIOWEGO |
| 7. Przycisk strojenia w dół pasma/HOUR<br>/przejścia do poprzedniego utworu  | 16. Wyjście USB 2,1 A               |
| 8. Przycisk strojenia w górę pasma/MINUTE<br>/przejścia do następnego utworu | 17. Wyjście USB 1A                  |
| 9. WSKAŹNIK AL1  | 18. ANTENA                          |

### Uwagi dotyczące zasilania:

- Zagrożenie uszkodzenia urządzenia! Należy upewnić się, że napięcie źródła zasilania odpowiada wartości napięcia oznaczonej na panelu tylnym radiobudzika. Radiobudzik można zasilac tylko dostarczonym razem z nim zasilaczem.
- Zagrożenie porażeniem elektrycznym! Podczas wyciągania wtyczki zasilacza sieciowego z gniazdka ściennego należy zawsze ciągnąć za wtyczkę. Nie wolno ciągnąć za przewód zasilania.

### Konfigurowanie oraz włączanie/wyłączanie radiobudzika

Podłącz jeden koniec przewodu dostarczonego zasilacza do gniazda na panelu tylnym radiobudzika, a drugi koniec do gniazdka sieciowego. Wskaźnik zaświeci się po poprawnym podłączeniu zasilania.

Naciśnij krótko przycisk  / FUNCTION, aby włączyć zasilanie i uruchomić radio. Naciśnij ponownie przycisk, aby przełączyć się w tryb Bluetooth. Naciśnij i przytrzymaj przycisk, aby wyłączyć urządzenie i przejść w tryb gotowości.

### Głośność

W trybie odtwarzania (radio lub Bluetooth) naciśnij krótko przycisk AL2 + lub AL2 -, aby zwiększyć lub zmniejszyć poziom głośności.

### Ustawienie czasu

1. Gdy urządzenie znajduje się w trybie czuwania, naciśnij i przytrzymaj przez dwie sekundy przycisk TIME SET MEMORY/pauzy/odtwarzania do momentu, w którym na wyświetlaczu zacznie migać ustawienie czasu.
2. Naciśnij przycisk MINUTE TUNING > lub HOUR TUNING <, aby wybrać 24- lub 12-godzinny format czasu. Naciśnij ponownie przycisk TIME SET MEMORY/pauzy/odtwarzania, aby potwierdzić wybór. Na wyświetlaczu pojawi się wskazanie [00:00] lub [12:00] w celu rozpoczęcia ustawiania godziny i minut.
3. Naciśnij przycisk HOUR TUNING <, aby ustawić godzinę i przycisk MINUTE TUNING >, aby ustawić minuty.
4. Naciśnij ponownie przycisk TIME SET MEMORY/pauzy/odtwarzania, aby potwierdzić ustawienie godziny i minut. Ustawienie zostanie potwierdzone automatycznie po 3 sekundowej bezczynności. Ustawienie czasu zostało ukończone.

### Ustawienie alarmu

Przed przystąpieniem do ustawiania alarmu należy upewnić się, że zegar został poprawnie ustawiony. W radiobudziku można ustawić dwa różne czasy alarmu. Można też wybrać, czy jako alarm będzie odtwarzany sygnał dźwiękowy czy stacja radiowa FM.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  $\Phi$  FUNCTION przez 2 sekundy, aby przejść w tryb czuwania. Naciśnij i przytrzymaj przez dwie sekundy przycisk AL1 + lub AL2 – do momentu, w którym na wyświetlaczu pojawi się ustawienie czasu alarmu.
2. Naciśnij przycisk HOUR TUNING < lub MINUTE TUNING >, aby ustawić czas alarmu; naciśnij przycisk AL1 + lub AL2 -, aby potwierdzić wybór; w międzyczasie na wyświetlaczu będzie migać symbol „b” (sygnał dźwiękowy) lub „F” (stacja radiowa FM), co oznacza wybranie źródła alarmu.
3. Naciśnij przycisk HOUR TUNING < lub MINUTE TUNING >, aby przełączyć źródło alarmu między sygnałem dźwiękowym a radiem FM; naciśnij przycisk AL1 + lub AL2 -, aby potwierdzić wybór i uruchomić wybór głośności alarmu.
4. Naciśnij przycisk HOUR TUNING < lub MINUTE TUNING >, aby dostosować głośność alarmu (od 05 do 15); naciśnij ponownie przycisk AL1 + lub AL2 -, aby potwierdzić wybór i zakończyć ustawienie alarmu.

**Uwaga:**

- a. Wskaźnik ustawionego alarmu zaświeci się po poprawnym ustawieniu alarmu.
- b. Po wybraniu radia jako źródła alarmu bieżąca stacja radiowa będzie źródłem alarmu.
- c. Głośność alarmu będzie zwiększana stopniowo w momencie wystąpienia czasu alarmu.
- d. Po odtworzeniu dźwięku alarmu naciśnij krótko przycisk AL1 + lub AL2-, aby wyłączyć dźwięk. Alarm włączy się ponownie następnego dnia o ustawionej godzinie.
- e. W trybie czuwania naciśnij krótko przycisk AL1 + lub AL2-, aby wyłączyć lub wyłączyć funkcję alarmu.
- f. Należy pamiętać, że funkcja zegara i alarmu jest dostępna tylko wtedy, gdy urządzenie jest zasilane prądem stałym/z gniazdka ściennego. W innym wypadku należy zainstalować baterię podtrzymania pamięci. Po odłączeniu zasilacza sieciowego należy sprawdzić i ponownie ustawić zegar i alarm.
- g. Po nadejściu czasu alarmu dźwięk będzie odtwarzany przez 60 minut i wyłączy się automatycznie, gdy nie zostanie naciśnięty żaden przycisk.
- h. Ustawienie zostanie wybrane i potwierdzone automatycznie, jeśli podczas ustawienia zegara i czasu alarmu żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 3 sekundy.

**Włączanie/wyłączanie drzemki/lampki nocnej:**

1. Po odtworzeniu dźwięku alarmu naciśnij przycisk SNOOZE/lampki nocnej, aby włączyć drzemkę na 9 minut. Alarm zostanie ponownie odtworzony po 9 minutach; można uzyskać w ten sposób kolejną 9-minutową drzemkę. W międzyczasie wskaźnik AL1 lub AL2 miga na ekranie.
2. Można nacisnąć krótko przycisk AL1 + lub AL2-, aby włączyć lub wyłączyć funkcję drzemki.
3. Naciśnij przycisk SNOOZE/lampki nocnej, aby włączyć lub wyłączyć lampkę nocną; nie dotyczy to momentu włączenia alarmu ani czasu drzemki.

**Bateria podtrzymania pamięci i ustawień**

Oprócz podłączenia zasilacza sieciowego w celu podtrzymania ustawień zegara i alarmu, można zamontować w komorze baterii na spodzie urządzenia 2 baterie 1,5V (LR6, UM-3, AA, brak w zestawie), aby zapewnić tymczasowe podtrzymanie pamięci zegara. Należy pamiętać, że baterie służą wyłącznie do podtrzymania ustawienia zegara i alarmu, ustawienia głośności i zapisanych stacji radiowych.


**Uwaga:**

- a. Baterie (nie wchodzi w skład zestawu) należy włożyć, przestrzegając polaryzacji pokazanej w komorze baterii.
- b. Po zaniku zasilania sieciowego zapewni to kontynuację wskazywania czasu po powrocie zasilania. Zegar nie będzie wyświetlany. Dzięki temu można też przenosić radiobudzik w inne miejsce bez utraty ustawień czasu.
- c. Baterie umożliwiają jedynie chwilowe podtrzymanie pamięci przy zaniku zasilania sieciowego. Przy długotrwałym używaniu baterie mogą ulec rozładowaniu, a to z kolei może mieć wpływ na dokładność wskazań czasu. Rozładowane baterie należy wyjąć z urządzenia, aby nie dopuścić do wycieku elektrolitu. Jeżeli nie chcesz używać podtrzymania pamięci, możesz podłączyć urządzenie tylko do gniazdka sieciowego. Po odłączeniu radiobudzika od zasilania i jego ponownym podłączeniu cyfry zegara zaczną migać i trzeba ponownie ustawić czas, co objaśniono w rozdziale dotyczącym ustawienia czasu w niniejszej instrukcji.
- d. **Uwaga:** podczas utylizacji baterii należy zwrócić uwagę na aspekty ochrony środowiska. Nie wolno wyrzucać baterii razem z odpadami domowymi. Informacje na temat recyklingu baterii można uzyskać w samorządzie lokalnym.
- e. Baterie nie mogą być narażone na działanie nadmiernego ciepła, jak np. promieni słonecznych, ognia itp.

**Obsługa radia FM**

Przed przystąpieniem do strojenia stacji radiowych należy całkowicie rozciągnąć antenę FM i dostosować położenie urządzenia, aby zapewnić dobry odbiór stacji radiowych (np. ustawić radio obok okna).

**1. Wybór tryb radia FM**

Naciśnij krótko przycisk  / FUNCTION, aby wyłączyć radiobudzik i wybrać tryb radia FM. Częstotliwość FM pojawi się na wyświetlaczu.

**2. Strojenie ręczne i automatyczne skanowanie stacji**

Krótko naciśnij przycisk MINUTE TUNING > lub HOUR TUNING <, aby stopniowo dostrajać stacje radiowe z krokiem co 0,1 Mhz.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk MINUTE TUNING > lub HOUR TUNING < przez dwie sekundy, aby rozpocząć automatyczne skanowanie stacji radiowych w górę i w dół pasma, a następnie odtworzyć dostępną stację.

**3. Zaprogramowana stacja radiowa**

Naciśnij przycisk MINUTE TUNING > lub HOUR TUNING <, aby dostroić się do częstotliwości stacji radiowej; naciśnij i przytrzymaj przycisk TIME SET/ MEMORY/odtworzenia/pauzy aż do wyświetlenia migającego symbolu „PXX” n wyświetlaczu; naciśnij krótko przycisk MINUTE TUNING > lub HOUR TUNING <, aby ustawić numer stacji, pod którą chce się zaprogramować dostrojoną stację; naciśnij ponownie krótko przycisk TIME SET/ MEMORY/odtworzenia/pauzy, aby potwierdzić wybór i zakończyć programowanie stacji. Powtórz te czynności, aby zaprogramować kolejną stację.

W trybie radia naciskaj kolejno przycisk TIME SET MEMORY/pauzy/odtworzenia, aby wybierać i odtwarzać zaprogramowane stacje radiowe.

**Uwaga:**

- a. Urządzenie umożliwia zapisanie maksymalnie 20 stacji FM.
- b. Gdy nie zainstalowano baterii i po odłączeniu zasilacza sieciowego pamięć stacji radiowych zostanie utracona.
- c. Aby usunąć zapamiętaną stację radiową FM, zapisz inną na jej miejsce.
- d. Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 10 sekund, zostanie wyświetlony zegar.

#### 4. Obsługa automatycznego skanowania i przesłuchiwanie zaprogramowanych stacji

W trybie radia naciśnij i przytrzymaj przycisk DIMMER/SLEEP/SCAN przez 2 sekundy, aby rozpocząć automatyczne skanowanie i zapisywanie stacji radiowych FM.

#### Obsługa Bluetooth

Radiobudzik wyposażono w funkcję Bluetooth, dzięki której przesyłać strumieniowo muzykę z innego urządzenia z interfejsem Bluetooth.

1. Naciskaj krótko przycisk  $\Phi$ /FUNCTION, aby wybrać tryb Bluetooth (do pojawienia się symbolu „bL” na wyświetlaczu. Niebieska dioda LED Bluetooth będzie migać szybko w prawym, górnym rogu wyświetlacza; oznacza to, że radiobudzik jest gotowy do parowania; jednocześnie zostanie odtworzony sygnał dźwiękowy.
2. Uaktywnij funkcję Bluetooth w drugim urządzeniu, jak np. smartfon itp. (patrz instrukcja obsługi urządzenia) i znajdź to urządzenie.
3. Sprawdź listę w menu Bluetooth w drugim urządzeniu i wybierz „BLAUPUNKT CR20BT” do parowania. Niebieska dioda LED Bluetooth będzie migać powoli po pomyślnym sparowaniu; jednocześnie zostanie odtworzony sygnał dźwiękowy.
4. Wybierz muzykę w urządzeniu Bluetooth i rozpocznij jej odtwarzanie. Radiobudzik odtworzy muzykę.
5. W trybie Bluetooth można nacisnąć przycisk HOUR TUNING < lub MINUTE TUNING >, aby wybrać poprzedni lub następny utwór. Naciśnij przycisk TIME SET MEMORY/odtwarzania/pauzy, aby odtwarzać lub wstrzymać chwilowo odtwarzanie muzyki. Naciśnij przycisk AL2 +/AL1 -, aby dostosować głośność.

#### Uwaga:

- a. Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 10 sekund, zostanie wyświetlony zegar.
- b. Wpisz „0000”, gdy zostanie wyświetlony monit o podanie hasła na drugim urządzeniu Bluetooth.
- c. Nie gwarantuje się możliwości pomyślnego sparowania wszystkich urządzeń Bluetooth ze względu na różnorodność marek i konstrukcji.
- d. Zasięg roboczy interfejsu Bluetooth wynosi ok. 10 metrów (bez przeszkód między urządzeniami). Należy upewnić się, że urządzenia Bluetooth znajdują się w tej odległości.

#### Uśpienie i przyciemnienie wyświetlacza

1. W trybie odtwarzania (radio lub Bluetooth) naciśnij krótko przycisk DIMMER SLEEP/SCAN, aby uaktywnić funkcję uśpienia. Naciskaj kolejno ten przycisk, aby wybrać czas uśpienia następujący sposób. Wybierz żądany czas uśpienia; jeśli w ciągu 2 sekund nie zostanie wykonana żadna operacja, tryb ustawień uśpienia zostanie anulowany i nastąpi powrót do trybu odtwarzania. W międzyczasie dioda LED uśpienia na wyświetlaczu włączy się, co oznacza pomyślne ustawienie uśpienia.

90 > 80 > 70 > 60 > 50 > 40 > 30 > 20 > 10

Tryb odtwarzania (radio FM lub Bluetooth)

2. W trybie czuwania naciśnij krótko przycisk DIMMER/SLEEP/SCAN, aby ustawić poziom podświetlenia wyświetlacza na niski lub wysoki. Poziom podświetlenia zostanie zachowany podczas odtwarzania po ustawieniu.



**Uwaga:**

- a. W trybie uśpienia naciśnij krótko przycisk DIMMER SLEEP/SCAN, aby sprawdzić pozostały czas uśpienia. Radiobudzik przejdzie automatycznie w tryb czuwania po upływie czasu uśpienia. Należy ponownie włączyć urządzenie, aby odtwarzać muzykę.

**Ładowanie przez interfejs USB**

Radiobudzik wyposażono w dwa porty (1 x 5 V/1,0 A, 1 x 5 V/2,1 A) do ładowania innych urządzeń z interfejsem USB, jak np. lampki USB, wentylatorki, smartfony, tablety itp. Przed użyciem portu do ładowania należy sprawdzić wymagane parametry zasilania na urządzeniu i użyć kabla USB, dostarczonego razem z urządzeniem (kable nie ma w zestawie). Podczas pomyślnego ładowania na urządzeniu pojawi się symbol ładowania lub wskaźnik funkcji.

**Uwaga:**

- Nie gwarantuje się pomyślnego ładowania wszystkich telefonów ani urządzeń elektronicznych.
- Należy najpierw zawsze sprawdzić wymagane parametry ładowania na urządzeniu, a potem podłączyć go do właściwego portu USB w radiobudziku.
- Do ładowania należy używać kabla USB dostarczonego razem z urządzeniem.
- Nie gwarantuje się czasu ładowania urządzenia zew względu na niezapewnienie znamionowych parametrów ładowania.

**Dane techniczne**

Źródło zasilania:	Prąd stały 5 V/3,5 A, 100–240 V ~50/60 Hz
Bateria tylko do podtrzymania pamięci zegara :	2 x 1,5 V (wielkość: LR6, UM-3, AA, baterie nie wchodzą w skład zestawu)
Częstotliwość FM:	87,5–108,0 MHz
Wersja Bluetooth:	2.1+ EDR
Zasięg roboczy Bluetooth:	maks. 10 metrów
Ładowanie przez interfejs USB:	prąd stały, 5 V, 1 A X 1/prąd stały, 5 V, 2,1 A X 1
Moc wyjściowa :	2 x 1,8 W (RMS)
Pobór energii:	5 W
Pobór mocy w trybie czuwania :	< 1 W

(Dane techniczne produktu mogą ulec zmianie bez ostrzeżenia.)

**Rozwiązywanie problemów:**

- Duże zakłócenia podczas odbierania stacji FM.
  - a-1: Całkowicie wysuń antenę FM i zmień jej ustawienie. Ustaw urządzenie w pobliżu okna.
  - a-2: Dostrój się do innej stacji FM.
  - a-3: Jeśli problem nie ustąpi, prosimy o kontakt z lokalnym serwisem.
- Przerywany dźwięk w trybie Bluetooth.
  - b-1: Przesuń urządzenie z funkcją Bluetooth bliżej radiobudzika.
  - b-2: Zatrzymaj i wyłącz funkcję Bluetooth, a następnie sparuj urządzenia ponownie w celu odtwarzania.
  - b-3: Jeśli problem nie ustąpi, prosimy o kontakt z lokalnym serwisem.
- Nie włącza się wyświetlacz.
  - c-1: Upewnij się, że wtyczka zasilacza sieciowego jest dobrze podłączona.
  - c-2: Jeśli problem nie ustąpi, prosimy o kontakt z lokalnym serwisem.
- Nie udaje się ustawić alarmu.
  - d-1: patrz instrukcja obsługi.
  - d-2: Jeśli problem nie ustąpi, prosimy o kontakt z lokalnym serwisem.

**Informacja dla użytkowników o sposobie postępowania  
ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym.**



Symbol przekreślonego kołowego kontenera na odpady umieszczony na produktach informuje, że zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego nie można wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi. Wyrzucając elektrośmieci do kontenera stwarzasz zagrożenie dla środowiska.

Segregując i przekazując do przetworzenia, odzysku, recyklingu oraz utylizacji zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne chronisz środowisko przed zanieczyszczeniem i skażeniem, przyczyniasz się do zmniejszenia stopnia wykorzystania zasobów naturalnych oraz obniżenia kosztów produkcji nowych urządzeń.

Szczegółowe informacje o najbliższym punkcie zbiórki można uzyskać bezpośrednio od sprzedawcy lub w firmie Blaupunkt Audio Competence Centre, 2N-Everpol Sp. z o.o., adres: 02-801 Warszawa, Puławska 403A, telefon: +48 22 331 99 59, e-mail:

[info@blaupunkt-audio.pl](mailto:info@blaupunkt-audio.pl)

## DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ

K dosažení Vaší nejvyšší radosti z používání produktu a pro Vaše dokonalé seznámení s jeho funkcemi, přečtěte si prosím pečlivě tento návod dříve, než jej začnete používat. Dokonalé seznámení se s produktem Vám zajistí léta bezproblémového používání a potěšení z poslechu.

1. Tyto bezpečnostní a provozní pokyny uchovejte pro budoucí použití.
2. Přístroj nesmí být vystaven vodě a umístěn ve vlhkém prostředí (např. v koupelně).
3. Výrobek by neměl být umístěn:
4. na místech vystavených přímému slunečnímu záření nebo v blízkosti topných těles.
5. na jiných stereofonních zařízeních, která vyzařují příliš tepla.
6. na místech, kde by bylo zamezeno ochlazování přístroje pomocí jeho ventilátoru nebo v prašném prostředí.
7. na místech, která konstantně vibrují.
8. na vlhkých a mokrých prostorách.
9. v blízkosti zapálených svíček nebo jiných zdrojů otevřeného ohně.
10. Výrobek používejte pouze podle pokynů v této příručce.
11. Před prvním zapnutím přístroje se ujistěte, že je napájecí kabel správně připojen.
12. Před USB propojením přímo, nebo použijte USB-prodlužovací kabel, který není delší než 25 cm.

Z bezpečnostních důvodů neodstraňujte žádné kryty ani se nepokoušejte získat přístup k vnitřku výrobku. Nepokoušejte se odstranit šroubky, nebo otevírat kryt jednotky. Servis produktu a veškeré opravy vždy svěťte autorizovanému servisu a jeho kvalifikovanému personálu.

## BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

1. Čtete pokyny – před uvedením přístroje do provozu si přečtěte veškeré bezpečnostní a provozní pokyny a návod k obsluze.
2. Uchovejte návod k obsluze – tento návod k obsluze uschovejte pro budoucí použití.
3. Dbejte varování – všechna varování na produktu a v návodu k obsluze je třeba dodržovat.
4. Postupujte podle pokynů – pokyny pro provoz a bezpečnostní pokyny je třeba dodržovat.
5. Instalace – instalujte výrobek v souladu s pokyny výrobce.
6. Napájecí zdroje – tento produkt napájejte pouze z druhu zdroje, který je uveden na napájecím kabelu. Pokud si nejste jisti, jaký typ napájení máte doma, obraťte se na svého prodejce výrobků nebo místní energetickou společnost.
7. Uzemnění nebo polarizace – výrobek nemusí být uzemněn. Ujistěte se, že zástrčka napájecího kabelu je zcela zasunuta do elektrické zásuvky nebo do prodlužovacího kabelu tak, aby bylo zamezeno vzniku přechodového odporu a tím možného rizika vzniku požáru. Používáte-li prodlužovací napájecí kabel nebo neoriginální napájecí kabel od jiného výrobce, než který je dodáván jako součást balení s výrobkem, musí být tento neoriginální kabel vybaven příslušnými kontakty pro propojení s výrobkem a musí mít bezpečnostní schválení pro použití v dané zemi.
8. Ochrana napájecího kabelu – napájecí kabely by měly být vedeny tak, aby nebyly přehnuty, stačeny předměty umístěnými na nebo proti nim, po napájecím kabelu by nemělo být chozeno. Před těmito nežádoucími vlivy chraňte zejména konektory kabelů na zapojení do zásuvky a pro napojení s produktem.
9. Přetížení – nepřetěžujte elektrické zásuvky, prodlužovací kabely nebo vícenásobné zásuvky, následkem takového přetěžování je zvýšené riziko požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
10. Větrání – výrobek musí být umístěn na řádně větrané místo. Nepokládejte výrobek na postel, pohovku, nebo jiný podobný povrch. Nezakrývejte výrobek věcmi, jako jsou ubrusy, noviny, apod.

11. Tepló – tento produkt by neměl být umístěn v blízkosti zdrojů tepla, jako jsou radiátory, regulátory tepla, kamna, zesilovače a jiná zařízení, která produkují teplo.
12. Na přístroji nesmí být umístěn žádný zdroj otevřeného ohně, například zapálené svíčky. Voda a vlhkost – pro snížení rizika požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte výrobek kapající, stříkající nebo tekoucí vodě a nadměrné vlhkosti, např. v sauně či koupelně. Nepoužívejte tento výrobek v blízkosti vody, například u vany, umyvadla, dřezu, kádě, ve vlhkém sklepě, v blízkosti bazénu apod.
13. Vniknutí předmětů a tekutin – nikdy nevkládejte jakékoli cizí předměty do otvorů výrobku, mohly by se dotknout míst pod vysokým napětím nebo by mohly způsobit zkrat, což může vést k požáru nebo úrazu elektrickým proudem. Nikdy nelijte jakoukoli tekutinu jakéhokoli druhu na výrobek ani do výrobku. Neumísťujte jakýkoli předmět obsahující tekutinu na povrch výrobku (např. váza, sklenička s vodou apod.).
14. Čištění – před čištěním odpojte výrobek z elektrické zásuvky. Prach z přístroje odstraňujte suchým hadříkem. Chcete-li používat aerosolové čisticí spreje, nestříkejte přímo na výrobek; nastříkejte čisticí prostředek na hadřík a poté aplikujte. Dávejte pozor, aby nedošlo k poškození hrací jednotky.
15. Příslušenství – nepoužívejte neoriginální příslušenství, které není doporučeno výrobcem produktu, neoriginální příslušenství může ohrozit bezpečné používání a funkci výrobku.
16. Umístění – neumísťujte výrobek na nestabilní vozík, stojan, trojnožku, konzolu nebo stolec. Výrobek může spadnout a způsobit vážné zranění dětem nebo dospělým a může dojít k vážnému poškození výrobku. Používejte pouze se stabilním vozíkem, stojanem, trojnožkou, držákem nebo stolem, nebo zařízením doporučeným výrobcem nebo prodáváním spolu s výrobkem. Pokud je nutná jakákoliv montáž výrobku, řiďte se pokyny výrobce a používejte pouze montážní příslušenství doporučené výrobcem.
17. Manipulace s produktem – při přemísťování produktu na vozíku je nutno dodržovat opatrnost. Prudká změna směru, prudké zastavení, vysoká rychlost nebo nerovný povrch mohou způsobit převrnutí vozíku a tím případné poškození produktu.
18. Období nepoužívání – pokud je zařízení delší dobu nepoužíváno musí být napájecí kabel přístroje odpojen z elektrické zásuvky. Odpojte napájecí kabel z elektrické zásuvky během bouřky.
19. Servis – nepokoušejte se o servis nebo o opravu tohoto přístroje svépomocí, otevření nebo odstranění krytů přístroje vás může vystavit nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo jinému nebezpečí. Veškeré opravy přístroje svěřte kvalifikovanému servisnímu personálu autorizovaného servisu.
20. Prosím, pokud zařízení není v provozu, odpojte napájecí kabel z hlavního zdroje energie nebo z elektrické zásuvky ve zdi. Ve chvíli, kdy je napájecí kabel zapojen ke zdroji elektrické energie, je systém v pohotovostním režimu, to znamená, že přístroj není zcela vypnutý a proudí do něj elektrická energie.
21. Náhradní díly – pokud jsou potřeba náhradní díly, ujistěte se, že servisní technik použil náhradní díly, které jsou specifikované výrobcem nebo mají stejné vlastnosti jako originální díly. Neoprávněná výměna může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo způsobit jiné nebezpečí.
22. Síťové pojistky – pro trvalou ochranu proti požáru, používejte pouze správný typ pojistek. Správná specifikace pojistek je pro každý rozsah napětí vyznačena na výrobku.
23. Nezvyšujte příliš hlasitost při poslechu pasáží s velmi nízkou úrovní hlasitosti nebo při náhlé úplné absenci zvuku. Pokud tak učiníte, může ve chvíli opětovného zvýšení úrovně hlasitosti přehrávané pasáže dojít k poškození reproduktorů.

24. Pokud chcete přístroj úplně odpojit od napájení, musíte odpojit napájecí kabel od přístroje nebo od elektrické zásuvky. Elektrická zásuvka nebo a vstup pro napájecí kabel k výrobku musí zůstat volně přístupné po celou dobu používání přístroje v provozu.
25. Je vhodné umístit produkt do blízkosti elektrické zásuvky nebo prodlužovačky, které musí být snadno přístupné.
26. Nejvyšší teplota prostředí vhodná pro tento výrobek je 35 °C.
27. ESD tip – Pokud dojde k vyresetování přístroje nebo není obnoven jeho provoz z důvodu elektrostatického výboje, je třeba výrobek vypnout, odpojit napájecí kabel a pak jej znovu připojit, případně přesunout přístroj na jiné místo.
28. Baterie
  1. Baterie nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, jako například působení přímého slunečního světla, ohně a podobně.
  2. Používané baterie by měly být vhodné pro ekologickou likvidaci baterií.
  3. UPOZORNĚNÍ pro používání baterií – pro zamezení úniku elektrolytu z baterie, který může způsobit poranění, poškození majetku nebo přístroje:
    - Všechny baterie nainstalujte správně, + a - jak je vyznačeno na přístroji.
    - Nekombinujte baterie (staré a nové nebo uhlíkové a alkalické apod.)
    - Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, vyjměte baterie ven.

## VAROVÁNÍ

Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osobami bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jim nebyl poskytnut dohled nebo instrukce týkající se použití spotřebiče osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát.

1. Přístroj nesmí být vystaven tekoucí, kapající nebo stříkající vodě. Předměty naplněné kapalinami, jako jsou např. vázy, nesmí být umístěny na přístroji.
2. Aby nedošlo k požáru nebo úrazu elektrickým proudem, neumísťujte toto zařízení na horkých místech, nevystavujte ho dešti, vlhkosti nebo prachu.
3. Neumisťujte tento přístroj v blízkosti jakýchkoliv zdrojů vody, např. kohouty, vany, pračky nebo bazény. Ujistěte se, že je přístroj umístěn na suchém, stabilním povrchu.
4. Neumisťujte tento přístroj v blízkosti silného magnetického pole.
5. Nepokládejte přístroj na zesilovače nebo přijímače.
6. Neumisťujte tento přístroj na vlhkém prostředí, vlhkost bude mít vliv na životnost elektrických komponent.
7. Pokud systém bezprostředně přemístíte z chladného do teplého prostředí, nebo pokud je umístěn ve velmi vlhké místnosti, může dojít ke kondenzaci vlhkosti uvnitř přehrávače. Pokud k tomu dojde, systém může být poškozen a nebude fungovat správně. Prosím, nechte systém zapnutý přibližně po dobu jedné hodiny, dokud se vlhkost neodpaří.
8. Nečistěte jednotku chemickými rozpouštědly, ta mohou poškodit povrch zařízení. Přístroj otřete čistým, suchým nebo lehce navlhčeným hadříkem.
9. Při odpojování napájecího kabelu ze zásuvky, tahejte přímo za zástrčku, nikdy ne za kabel.
10. Pokud je přístroj zapnut v blízkosti televizoru, může vlivem působení elektromagnetických vln dojít k ovlivnění funkčnosti obou zařízení. Na televizní obrazovce se mohou objevit čáry, rozpadat obraz, může být ovlivněn zvuk televizoru i přístroje, případně může být jak televizor, tak přístroj zcela nefunkční. Tomu zamezíte umístěním přístroje v dostatečné vzdálenosti od televizoru.

## POZNÁMKA



Tento výrobek je ve shodě s požadavky Evropského společenství na rádiové rušení.



Naše produkty jsou navrženy a vyrobeny z vysoce kvalitních materiálů a komponent, které jsou recyklovatelné a znovu použitelné.



Je-li tento symbol přeškrtnutého kontejneru uveden na výrobku, znamená to, že výrobek podléhá směrnici EU 2002/96/ES. Informujte se prosím o místní systém sběru tříděného odpadu pro elektrické a elektronické výrobky. Prosím řiďte se místními pravidly a nelikvidujte staré produkty spolu s běžným komunálním odpadem. Správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.



Výrobek obsahuje baterie podléhající směrnici EU 2006/66/EC, které nelze vyhazovat do běžného domovního odpadu. Informujte se prosím o místních pravidlech o sběru baterií, neboť správnou likvidací pomůžete předcházet negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

### Informace týkající se životního prostředí

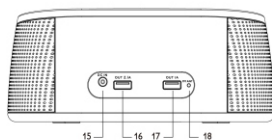
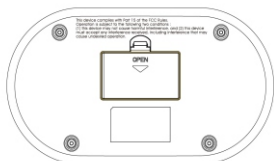
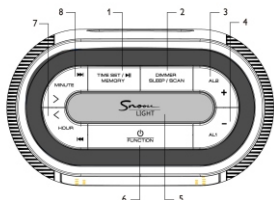
Výrobek je zabalen pouze v nezbytném obalu pro jeho ochranu. Snahou naší firmy je, aby byl obalový materiál snadno rozdělitelný na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyethylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu). Výrobek se skládá z materiálů, které lze recyklovat a znovu použít v případě demontáže odbornou firmou. Dodržujte prosím místní předpisy týkající se likvidace obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení.

Na nahrávání a přehrávání materiálů může být vyžadován souhlas. Viz Zákon o Copyrightu Act 1956 a Zákon na ochranu umělců Sk 1958-1972.



Bluetooth® název i logo jsou registrované obchodní známky společnosti Bluetooth SIG, Inc. a její použití je zatížené licencí. Ostatní obchodní známky a jména jsou vlastněny jejich vlastníky.

## UMÍSTĚNÍ OVLÁDACÍCH PRVKŮ



1. NASTAVENÍ ČASU / PAMĚŤ  
/ PŘEHRÁVÁNÍ / PAUZA

2. STMÍVAČ / REŽIM SPÁNKU  
/ VYHLEDÁVÁNÍ

3. HLASITOST + / A12

4. HLASITOST - / A11

5. ODLOŽENÍ BUZENÍ / NOČNÍ  
SVĚTLO

6. / FUNKCE

7. LADĚNÍ DOLŮ / HODINA  
/ PŘESKOK ZPĚT

8. LADĚNÍ NAHORU / MINUTA  
/ PŘESKOK VPŘED

9. INDIKÁTOR AL1

10. INDIKÁTOR PM

11. INDIKÁTOR BLUETOOTH

12. INDIKÁTOR AL2

13. INDIKÁTOR REŽIMU SPÁNKU

14. DIGITÁLNÍ DISPLEJ

15. VSTUP NAPÁJENÍ DC

16. VÝSTUP USB 2,1 A

17. VÝSTUP USB 1 A

18. KONEKTOR ANTÉNY FM

### **Varování týkající se napájení:**

- Riziko poškození výrobku! Dbejte, aby napětí napájecího zdroje odpovídalo hodnotě uvedené na továrním štítku, který se nachází na zadní straně radiobudíku. Se zařízením se smí používat pouze dodaný stejnosměrný napájecí adaptér.
- Riziko úrazu elektrickým proudem! Pokud odpojujete síťový adaptér, vždy nejdříve odpojte zástrčku od elektrické zásuvky. Nikdy netahejte za napájecí kabel.

### **Nastavení přístroje a zapnutí/vypnutí napájení**

Dodaný stejnosměrný adaptér připojte ke konektoru DC na zadní straně přístroje a druhý konektor připojte k síťovému napájecímu zdroji. Po správném připojení napájení se rozsvítí displej.

Krátce stiskněte tlačítko  $\Phi$  / FUNCTION. Aktivuje se napájení a přístroj přejde do režimu poslouchání rozhlasového vysílání. Dalším krátkým stiskem tohoto tlačítka zařízení přepnete do režimu Bluetooth. Stisknutím a přidržením tlačítka se přístroj uvede do pohotovostního režimu.

### **Hlasitost**

V režimu přehrávání (rozhlasové vysílání FM nebo Bluetooth) se krátkým stiskem tlačítka AL2 + nebo AL1 – zvětšuje resp. zmenšuje hlasitost.

### **Nastavení času**

1. Chcete-li nastavit čas, v pohotovostním režimu stiskněte a na dvě sekundy přidržte tlačítko TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE, dokud nezačne blikat displej.
2. Stiskem tlačítka MINUTE TUNING > nebo HOUR TUNING < vyberte 24hodinový nebo 12hodinový formát času. Dalším stiskem tlačítka TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE nastavení potvrďte. Na displeji začne blikat hodnota [00:00] nebo [12:00]. Nyní můžete začít s nastavováním hodin a minut.
3. Stiskem tlačítka HOUR TUNING < nastavte hodinu. Pomocí tlačítka MINUTE TUNING > nastavte požadovanou hodnotu minut.
4. Zadaný čas potvrďte opětovným stiskem tlačítka TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE. Pokud nebude do 3 sekund stisknuto žádné tlačítko, bude vybrané nastavení automaticky potvrzeno. Nastavení času je tímto dokončeno.

### **Nastavení budíku**

Před nastavením budíku je nutné nejdříve správně nastavit čas. Zařízení umožňuje nastavit dva nezávislé budíky. Jak zdroj pro zvuk budíku je možné vybrat rozhlasové vysílání FM nebo bzučák.

1. Přidržením tlačítka  $\Phi$  / FUNCTION na 2 sekundy přejděte do pohotovostního režimu. Stiskněte a na 2 sekundy přidržte tlačítko AL1 + nebo AL2 –, dokud nezačne blikat čas na displeji. Nyní jste v režimu nastavení budíku.
2. Pomocí tlačítka HOUR TUNING > nastavte čas budíku. Pro potvrzení výběru stiskněte tlačítko AL1 + nebo AL2 –. Na displeji začne blikat symbol „b“ (pro bzučák) nebo „F“ (pro rozhlasové vysílání FM) – znamená to, že máte možnost vybrat zdroj zvuku budíku.
3. Stiskem tlačítka HOUR TUNING < nebo MINUTE TUNING > lze přepínat zdroj zvuku budíku mezi bzučákem a rozhlasovým vysíláním FM. Výběr potvrďte stiskem tlačítka AL1 + nebo AL2 –. Poté přejdete k nastavení hlasitosti budíku.
4. Stiskem tlačítka HOUR TUNING < nebo MINUTE TUNING > nastavte hlasitost budíku (05~15). Nastavení potvrdíte dalším stiskem tlačítka AL1 + nebo AL2 –. Tím je nastavení budíku dokončeno.



**Poznámka:**

- a. Po úspěšném nastavení budíku se na displeji zobrazí tečka.
- b. Je-li jako zdroj zvuku budíku nastaveno rádio, bude použita aktuálně nastavená frekvence rozhlasového vysílání FM.
- c. Jakmile nastane čas buzení, hlasitost zvuku budíku se bude postupně zvyšovat.
- d. Zvuk budíku je možné ztlumit stiskem tlačítka AL1 + nebo AL2 -. Budík znovu zazní, jakmile nastane čas buzení následujícího dne.
- e. Funkci budíku je možné v pohotovostním režimu zapnout nebo vypnout krátkým stiskem tlačítka AL1 + nebo AL2 -.
- f. Upozorňujeme, že nastavený čas a budík zůstávají aktivní pouze po dobu, kdy je připojeno stejnosměrné napájení nebo je přístroj napájen ze záložní baterie. Pokud je odpojeno stejnosměrné napájení, je nutné zkontrolovat a případně znovu nastavit čas a budík.
- g. Jakmile nastane čas buzení, bude zvuk znít trvale po dobu 60 minut, pokud nebude s přístrojem provedena žádná činnost.
- h. Během nastavování hodin a budíku bude nastavení vybráno a potvrzeno automaticky, pokud nebude do 3 sekund stisknuto žádné tlačítko.

**Zapnutí/vypnutí odložení budíku a nočního světla:**

1. Jakmile zazní budík, je možné stiskem tlačítka SNOOZE LIGHT aktivovat 9minutovou dobu odložení buzení. Budík zazní znovu za 9 minut. Získáte tak dalších 9 minut spánku. Během této doby bude na displeji blikat indikátor AL1 nebo AL2.
2. Funkci odložení budíku je možné zrušit krátkým stiskem tlačítka AL1 + nebo AL2 -.
3. Stiskem tlačítka SNOOZE / NIGHT LIGHT můžete zapnout nebo vypnout funkci nočního světla s výjimkou doby, kdy zní budík, a když je aktivní **režim odložení budíku**.

**Záložní napájení z baterie a nastavení paměti**

Kromě připojení stejnosměrného adaptéru pro uchování nastavení času a budíku je možné do bateriového prostoru na spodní straně přístroje vložit 2 baterie 1,5 V (typ LR6, UM-3, AA) (není součástí dodávky), které umožní dočasné zachování času.

Upozorňujeme, že baterie slouží pouze k uchování nastavení hodin a budíku a uložení přednastavené hlasitosti a rozhlasové stanice FM.

**Poznámka:**

- a. Při vkládání baterie (není součástí dodávky) dávejte pozor na polaritu, která je uvedena v bateriovém prostoru.
- b. Dojde-li k výpadku napájení, záložní baterie umožňuje zachování nastavení času. Na displeji se nezobrazí hodiny. Záložní baterie rovněž umožňuje přemístování přístroje, aniž by bylo nutné pokaždé znovu nastavovat čas.
- c. Napájení ze záložní baterie je určeno pouze k překonání doby, kdy je dočasně nedostupné napájení ze sítě. Pokud má výpadek napájení delší trvání, baterie se může vybit nebo může dojít k určitému omezení přesnosti. Po vybití je nutné baterii vyjmout, aby nedošlo k jejímu vytečení. Pokud záložní baterii nechcete použít, bude přístroj pracovat normálně. Jestliže však v tomto případě dojde k odpojení od sítě, budou po obnovení napájení čísla hodin blikat a bude nutné znovu nastavit hodiny, jak bylo popsáno v odstavci o nastavení hodin.
- d. **Upozornění:** Při likvidaci baterií dodržujte zásady ochrany životního prostředí. Nevyhazujte použité baterie do odpadkového koše. Informace o recyklaci baterií získáte u místních úřadů.
- e. Baterie nesmí být vystavovány nadměrnému teplu, například přímému slunečnímu záření, požáru nebo podobně.

### Poslech rozhlasového vysílání

Před laděním rozhlasového vysílání FM úplně vysuňte a upravte polohu anténního prutu. Lepšího příjmu vysílání je možné dosáhnout přesunutím přístroje do blízkosti okna.

#### 1. Přepnutí do režimu rozhlasového vysílání FM

Krátkým stiskem tlačítka  $\Phi$  / FUNCTION přístroj zapnete a aktivujete režim příjmu rozhlasového vysílání FM. Na displeji se zobrazí frekvence FM.

#### 2. Ruční a automatické ladění

Krátkým stiskem tlačítka MINUTE TUNING > nebo HOUR TUNING < je možné zvětšit resp. zmenšit frekvenci FM s krokem po 0,1 Mhz.

Přidrže na dvě sekundy stisknuté tlačítko MINUTE TUNING > nebo HOUR TUNING <.

Přístroj automaticky prochází frekvencemi ve vzestupném nebo sestupném směru.

Jakmile naleznete dostupnou stanici FM, zahájí se přehrávání.

#### 3. Přednastavení rozhlasových stanic

Stiskem tlačítka MINUTE TUNING > nebo HOUR TUNING < naladíte frekvenci požadované rozhlasové stanice, kterou chcete uložit do paměti. Stiskněte a přidrže tlačítko TIME SET / MEMORY / PLAY PAUSE, dokud na displeji nezačne blikat „PXX“.

Krátkým stiskem tlačítka MINUTE TUNING > nebo HOUR TUNING < nastavte číslo přednastavené rozhlasové stanice a dalším krátkým stiskem tlačítka TIME SET / MEMORY / PLAY PAUSE výběr potvrďte. Přednastavení rozhlasové stanice je tímto dokončeno. Pro uložení dalších stanic zopakujte výše uvedené kroky.

V režimu rozhlasového vysílání lze opakovaným stiskem tlačítka TIME SET / MEMORY / PLAY / PAUSE zvolit a zahájit přehrávání přednastavené rozhlasové stanice.

#### Poznámka:

- Do paměti přístroje je možné uložit nejvýše 20 rozhlasových stanic.
  - Je-li odpojen stejnosměrný adaptér a do přístroje není vložena záložní baterie, přednastavení rozhlasových stanic se ztratí.
  - Pokud chcete odstranit uloženou stanici FM, uložte na její pozici jinou stanici.
  - Jestliže nebude po dobu 10 sekund s přístrojem provedena žádná operace, na displeji se zobrazí hodiny.
- #### 4. Automatické ladění a přednastavení stanic
- V režimu rozhlasového vysílání stiskněte a na 2 sekundy přidrže tlačítko DIMMER SLEEP / SCAN. Zahájí se automatické ladění rozhlasových stanic a jejich uložení do paměti.

### Použití funkce Bluetooth

Přístroj je vybaven funkcí Bluetooth, která vám umožňuje do přístroje streamovat hudbu z vašeho zařízení vybaveného technologií Bluetooth.

- Krátkým stiskem tlačítka  $\Phi$  / FUNCTION přejděte do režimu Bluetooth. Na displeji se zobrazí „BL“. Modrý indikátor režimu Bluetooth v pravém horním rohu displeje bude rychle blikat. Znamená to, že je přístroj připraven ke spárování. Současně zazní z reproduktoru zvukový signál.
- Aktivujte funkci Bluetooth na svém zařízení, například smartphonu apod. (postup aktivace je popsán v návodu k obsluze vašeho zařízení Bluetooth), a vyhledejte dostupné zařízení Bluetooth.
- Zkontrolujte na svém zařízení seznam zařízení Bluetooth a pro spárování vyberte zařízení „BLAUPUNKT CR20BT“. Modrý indikátor funkce Bluetooth bude po úspěšném spárování pomalu blikat a z reproduktoru současně zazní další zvukový signál.
- Na svém zařízení Bluetooth vyberte a zahajte přehrávání hudby. Hudba bude reprodukována bezdrátově prostřednictvím přístroje.
- V režimu Bluetooth můžete stiskem tlačítka HOUR TUNING < nebo MINUTE TUNING > přejít na předchozí resp. následující stopu. Tlačítko TIME SET MEMORY / PLAY PAUSE slouží k zahájení resp. pozastavení přehrávání. Tlačítka AL2 + / AL1 – se nastavuje hlasitost.

**Poznámka:**

- Jestliže nebude po dobu 10 sekund s přístrojem provedena žádná operace, na digitálním displeji se zobrazí čas.
- Pokud budete během párování zařízení Bluetooth požádáni o heslo, zadejte „0000“.
- Upozorňujeme, že vzhledem k odlišné značce a konstrukci není úspěšné spárování garantováno u všech zařízení Bluetooth.
- Nejlepší provozní vzdálenost pro použití funkce Bluetooth je do 10 metrů od přístroje bez dalších překážek. Zařízení Bluetooth umístěte v této vzdálenosti.

**Režim spánku a stmívač**

- V režimu přehrávání (rozhlasové vysílání nebo Bluetooth) lze krátkým stiskem tlačítka DIMMER SLEEP/SCAN aktivovat funkci spánku. Opakovaným stiskem tohoto tlačítka je možné volič dobu spánku z následujících možností. Vyberte požadovanou dobu spánku a nechejte ji zobrazenou na 2 sekundy. Režim nastavení spánku na displeji zmizí a přístroj se vrátí do režimu přehrávání. Na displeji se současně rozsvítí indikátor SLEEP, který signalizuje úspěšné nastavení režimu spánku.

[
90 > 80 > 70 > 60 > 50 > 40 > 30 > 20 > 10
]  
 Režim přehrávání (FM nebo Bluetooth)

- V pohotovostním režimu lze krátkým stiskem tlačítka DIMMER SLEEP/SCAN nastavit intenzitu podsvícení displeje na vysokou nebo nízkou úroveň. Po nastavení zůstane intenzita podsvícení zachována v režimu přehrávání.

**Poznámka:**

- V režimu spánku lze krátkým stiskem tlačítka DIMMER SLEEP/SCAN zkontrolovat zbývající dobu spánku. Po uplynutí doby spánku se přístroj automaticky vrátí do pohotovostního režimu. Chcete-li přehrávat, je nutné přístroj opět zapnout.

**Nabíjení zařízení USB**

Přístroj je vybaven dvěma porty pro nabíjení zařízení prostřednictvím USB (1 x 5V / 1,0 A, 1 x 5V / 2,1 A). Tyto porty je možné použít k napájení a nabíjení zařízení USB, jako jsou například lampy USB, ventilátory, smartphony, tablety atd.

Před připojením zařízení k nabíjecímu portu USB zkontrolujte požadavky na napájení připojovaného zařízení. Pro připojení použijte kabel USB dodaný s vaším zařízením (kabel není součástí dodávky). Při úspěšném připojení k nabíjení se na zařízení zobrazí symbol nebo indikátor nabíjení.

**Poznámka:**

- Funkce nabíjení tohoto přístroje nemusí pracovat u všech telefonů a elektronických zařízení.
- Nejdříve vždy ověřte požadavky na napájení připojovaného zařízení a připojte jej k odpovídajícímu portu na tomto přístroji.
- Pro účely nabíjení vždy použijte kabel USB dodaný s vaším zařízením.
- Doba nabíjení vašeho zařízení není garantována vzhledem k možným odlišným jmenovitým hodnotám napájecího zdroje vašeho zařízení.

**Technické údaje**

Elektrické napájení:	5 V DC/3,5 A, 100–240 V ~50/60 Hz
Záložní baterie (pouze pro uchování času):	2 x 1,5 V,
velikost:	LR6, UM-3, AA
(nejsou součástí dodávky)	
Frekvence FM:	87,5–108,0 MHz
Verze Bluetooth:	2,1 + EDR
Provozní vzdálenost Bluetooth:	do 10 metrů
Nabíjecí výkon USB:	5 V DC, 1 A x 1 5 V DC, 2,1 A x 1 2 x 1,8 W (RMS)
Výkon:	< 1 W
Příkon:	5 W
Příkon v pohotovostním režimu:	< 1 W

(Technické údaje o výrobku se mohou změnit bez předchozího upozornění.)

**Řešení potíží:**

- A. V režimu příjmu rozhlasového vysílání FM se vyskytuje silný šum pozadí.
- a-1: Úplně vysuňte anténu FM nebo upravte její směr. Přesuňte přístroj k oknu.
  - a-2: Pokuste se k poslechu naladit jinou stanici FM.
  - a-3: Jestliže problém přetrvává, obraťte se na servisní středisko.
- B. Zvuk je v režimu Bluetooth přehráván přerušovaně.
- b-1: Zkuste přesunout zařízení Bluetooth blíže k přístroji.
  - b-2: Zkuste vypnout a znovu zapnout funkci Bluetooth a zopakujte párování.
  - b-3: Jestliže problém přetrvává, obraťte se na servisní středisko.
- C. Displej nefunguje.
- c-1: Zkontrolujte, zda je správně připojen stejnosměrný adaptér.
  - c-2: Jestliže problém přetrvává, obraťte se na servisní středisko.
- D. Nelze nastavit budík.
- d-1: Prostudujte si postup nastavení budíku v návodu k obsluze.
  - d-2: Jestliže problém přetrvává, obraťte se na servisní středisko.

## DÔLEŽITÉ UPOZORNENIA

K dosiahnutiu Vašej najvyššej spokojnosti a radosi z používania nášeho produktu, prečítajte si prosím najskôr podrobne tento návod a zoznámte sa s jeho funkciami pred tým, ako ho začnete používať. To Vám zaistí roky bezproblémového výkonu produktu a pôžitok z hudby.

- Tieto bezpečnostné a prevádzkové pokyny uchovajte pre budúce použitia.
- Prístroj nesmie byť vystavený vode a umiestnený vo vlhkom prostredí (napr. kúpeľni).
- Výrobok nesmie byť umiestnený:
  - na miestach vystavených priamemu slnečnému žiareniu alebo v blízkosti kúrenia.
  - ona iných stereofónnych zariadeniach, ktoré vyžiarujú príliš tepla
  - ona miestach, kde by bolo obmedzené ochladovanie prístroja pomocou jeho ventilátoru alebo v prašnom prostredí
  - na miestach, ktoré konštantne vibrujú.
  - vo vlhkých a mokrých priestoroch.
  - v blízkosti zapálených sviečok alebo iných zdrojoch otvoreného ohňa.
  - Výrobok používajte iba podľa pokynov v tejto príručke.
  - Cez USB prepojujte priamo, alebo použite USB-predlžovací kábel, ktorý nieje duší ako 25 cm.

Z bezpečnostných dôvodov neodstraňujte žiadne kryty ani sa nepokúšajte získať prístup k vnútrajšku výrobku. Nepokúšajte sa odstrániť skrutky alebo otvárať kryt jednotky. Servis produktu a všetky opravy vždy zverte autorizovanému servisu a jeho kvalifikovanému personálu.

## BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

1. Prečítajte si pozorne – pred uvedením prístroja do prevádzky si prečítajte všetky bezpečnostné a prevádzkové pokyny a návod k použitiu.
2. Schovajte si návod k obsluhu - tento návod k obsluhu uschovajte pre budúce použitie.
3. Dbajte na varovania - všetky varovania na produkte a v návode k použitiu je treba dodržiavať
4. Postupujte podľa pokynov – pokyny pre prevádzku a bezpečnostné pokyny je treba dodržiavať.
5. Inštalácia – inštalujte výrobok v súlade s pokynmi výrobcu.
6. Napájacie zdroje – tento produkt napájajte iba zo zdroja zdroje, ktorý je uvedený na napájacom kabeľ. Ak si nieste istí, aký typ napájania máte doma, obráťte sa na svojho predajcu výrobkov alebo na miestnu energetickú spoločnosť.
7. Uzemnenie a polarizácia – výrobok nemusí byť uzemnený. Uistite sa, že zástrčka napájacieho káblu je presne zasunutá do elektrickej zásuvky alebo do predlžovacieho káblu tak, aby bolo zamedzené vzniku prechodného odporu a tým pádom možného rizika vzniku požiaru. Ak používate predlžovací napájací kábel alebo neoriginálny napájací kábel od iného výrobcu, než ktorý je dodávaný ako súčasť balenia s výrobkom, musí byť tento neoriginálny kábel vybavený príslušnými kontaktmi pre prepojenie s výrobkom a musí mať bezpečnostné schválenie pre použitie v danej zemi.
8. Ochrana napájacieho káblu – napájacie káble by mali byť vedené tak, aby neboli pretrhnuté, otočené okolo predmetov okolo nich alebo proti nim, po napájacom káble nie je doporučené chodiť. Pred týmito nežiaducimi vplyvmi chráňte hlavne konektory káblov k zapojeniu do zásuvky a pre napojenie s produktom.
9. Preťaženie – nepreťažujte elektrické zásuvky, predlžovacie káble či viacnásobné zásuvky, následkom takéhoto preťažovania je zvýšené riziko požiaru či úrazu elektrickým prúdom.
10. Vetranie – výrobok musí byť umiestnený na vetrané miesto. Nepokladajte výrobok na posteľ, pohovku alebo iný podobný povrch. Nezakrývajte výrobok vecmi, ako obrusmi, novinami apod.
11. Tepló – tento produkt by nemal byť umiestnený v blízkosti zdrojov tepla, a ako sú radiátory,

regulátory tepla, pece, zosilovače a iné zariadenia, ktoré produkujú teplo. Na prístroji nesmie byť umiestnený žiadny zdroj otvoreného ohňa, napr. zapálenej svečky.

12. Voda a vlhkosť – pre zníženie rizika požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte výrobok kvapkajúcej, striekajúcej alebo tečúcej vode a nadmernej vlhkosti, napr. v sauni či kúpeľni. Nepoužívajte tento výrobok v blízkosti vody napríklad pri vani, umývadle, dreze, vo vlhkej pivnici, v blízkosti bazénu apod.
13. Vniknutie predmetov a tekutín – nikdy nevkładajte akékoľvek cudzie predmety do otvorov výrobku, mohli by sa dotknúť miest pod vysokým napätím alebo by mohli spôsobiť skrat, čo môže viesť k požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom. Nikdy nelejte akúkoľvek tekutinu akéhokoľvek druhu na výrobok alebo do výrobku. Neumiestňujte akýkoľvek predmet obsahujúci tekutinu na povrch výrobku (napr. váza, pohár s vodou apod.).
14. Čistenie – pred čistením odpojte výrobok z elektrickej zásuvky. Prach z prístroja odstraňujte suchou handričkou. Ak chcete používať aerosolové čistiace spreje, nestriekajte pramo na výrobok; naneste čistiaci prostriedok na handričku a následne aplikujte. Dávajte pozor, aby nedošlo k poškodeniu hracej jednotky.
15. Príslušenstvo – nepoužívajte neoriginálne príslušenstvo, ktoré nie je doporučené výrobcom produktu, neoriginálne príslušenstvo môže ohroziť bezpečné používanie a funkciu výrobku.
16. Umiestnenie – neumiestňujte výrobok na nestabilný vozík, stojan, trojnožku konzolu alebo stolík. Výrobok môže spadnúť s spôsobiť vážne zranenia deťom či dospelým a môže doísť k vážnemu poškodeniu výrobku. Používajte iba so stabilným vozikom, stojanom, trojnožkou, držiakom či na stole, alebo zariadením doporučeným výrobcom alebo predávaným spolu s výrobkom. Ak je nutná akákoľvek montáž výrobku, riadte sa pokynmi výrobcu a používajte iba montážne príslušenstvo doporučené výrobcom.
17. Manipulácia s výrobkom – pri premiestňovaní produktu na vozíku je nutné dodržiavať opatnosť. Prudká zmena smeru, prudké zastavenie, vysoká rýchlosť alebo nerovný povrch môžu spôsobiť prevrátenie vozíku a tým aj prípadné poškodenie produktu.
18. Obdobie nepoužívania – ak nie je zariadenie dlhší čas používané, musí byť napájací kábel prístroja odpojený z elektrickej zásuvky. Odpojte napájací kábel z elektrickej zásuvky počas búrky.
19. Servis – nepokúšajte sa o servis alebo opravu tohoto prístroja svojvoľne, otvorenie alebo odstránenie krytov prístroja vás môže vystaviť nebezpečeniu úrazu elektrickým prúdom alebo inému nebezpečeniu. Všetky opravy prístroja zverte kvalifikovanému servisnému personálu autorizovaného servisu.
20. Prosím, ak nie je v prevádzke, odpojte napájací kábel z hlavného zdroja energie, alebo z elektrickej zásuvky. Vo chvíli, keď je napájací kábel zapojený do zdroja elektrickej energie, je systém v pohotovostnom režime, to znamená, že prístroj nie je úplne vypnutý a prúdi do neho elektrická energia.
21. Náhradné diely – ak sú potrebné náhradné diely, uistite sa, že servisný technik použil náhradné diely, ktoré sú špecifikované výrobcom alebo majú rovnaké vlastnosti ako originálne diely. Neoprávnená výmena môže viesť k požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo spôsobiť iné nebezpečenie.
22. Sieťové poistky – pre trvalú ochranu proti požiaru, používajte iba správny typ poistiek. Správna špecifikácia poistiek je pre každý rozsah napätia označená na výrobku.
23. Nezvyšujte príliš hlasitosť pri počúvaní pasáží s veľmi nízkou úrovňou hlasitosti alebo pri náhlej úplnej absencii zvuku. Ak tak urobíte, môže vo chvíli opätovného zvýšenia úrovne hlasitosti prehrávanej pasáže doísť k poškodeniu reproduktorov.
24. Ak chcete prístroj úplne odpojiť od napájania, musíte odpojiť napájací kábel od prístroja alebo z elektrickej zásuvky. Elektrická zásuvka alebo vstup pre napájací kábel k výrobku musia zostať voľne prístupné po celý čas používania prístroja v prevádzke.
25. Je vhodné umiestniť produkt do blízkosti elektrickej zásuvky alebo predlžovačky, ktoré by mali byť ľahko prístupné.

26. Najvyššia teplota prostredia vhodná pre tento výrobok je 35 ° C.
27. ESD tip – Ak dojde k vyresetovaniu prístroja alebo nieje obnovená jeho prevádzka z dôvodu elektrostatického výboja, je potreba výrobok vypnúť, odpojiť napájací kábel a potom ho znovu pripojiť, prípadne presunúť na iné miesto.
28. Batérie
  1. Batérie nesmú byť vystavené nadmernému teplu, ako napríklad pôsobeniu priameho slnečného svetla, ohňa a podobne.
  2. Používané batérie by mali byť vhodné pre ekologickú likvidáciu batérií.
  3. UPOZORNENIE pre používanie batérií – proti zamedzeniu úniku elektrolytu z batérie, ktorý môže zspôsobiť poranenie, poškodenie majetku alebo prístroja:
    - Všetky batérie nainštalujte správne, + a – ako je vyznačené na prístroji.
    - Nekombinujte batérie (staré a nové alebo uhlíkové a alkalické apod.)
    - Pokiaľ nebudete prístroj dlhší čas používať, vyťahnite ich z prístroja.

## VAROVANIE

Tento spotrebič nieje určený pre používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo osobami bez patričných skúseností a vedomostí, pokiaľ im nebol poskytnutý dohľad alebo inštrukcie týkajúce sa použitia spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti by mali byť pod dozorom, aby bolo zaistené, že si so spotrebičom nebudú hrať.

1. Prístroj nesmie byť vystavený tečúcej, kvapkajúcej či striekajúcej vode. Predmety naplnené kvapalinou, ako sú napr. vázy, nesmú byť umiestnené na prístroji.
2. Aby nedošlo k požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, neumiestňujte toto zariadenie na horúcich miestach, nevystavujte ho dažďu, vlhkosti alebo prachu.
3. Neumiestňujte tento prístroj v blízkosti akýchkoľvek zdrojov vody, napr. kohútiky, vane, pračky alebo bazény. Uistite sa, že je prístroj umiestnený na suchom, stabilnom povrchu.
4. Neumiestňujte tento prístroj v blízkosti silného magnetického pola.
5. Nepokladajte prístroj na zosilovače alebo prímače.
6. Neumiestňujte tento prístroj do vlhkého prostredia, vlhkosť bude mať vplyv na životnosť elektrických komponentov.
7. Ak systém bezprostredne premiestnite z chladného do teplého prostredia, alebo ak je umiestnený vo veľmi vlhkom prostredí, môže dôjsť ku kondenzácii vlhkosti vo vnútri prehrávača. Ak k tomu dôjde, systém môže byť poškodený a nebude fungovať správne. Prosím, nechajte systém zapnutý približne na hodinu, dokiaľ sa vlhkosť nevyparí.
8. Nečistite jednotku chemickými rozpúšťadlami, tie môžu poškodiť povrch zariadenia. Prístroj otrite čistou, suchou alebo mierne navlhčenou handričkou.
9. Pri odpojení napájacieho káblu zo zásuvky, ťahajte priamo za zástrčku, nikdy nie za kábel.
10. Ak je prístroj zapnutý v blízkosti vášho televízora, môže vplyvom pôsobenia elektromagnetických vln dojsť k ovplyvneniu funkčnosti oboch zariadení. Na televíznej obrazovke sa môžu objaviť čiary, rozpadáť sa obraz, môže byť ovplyvnený zvuk televízora aj prístroja, prípadne môže byť ak televízor, tak prístroj úplne nefunkčný. Tomu zamedzte umiestnením prístroja v dostatočnej vzdialenosti od televízora.

## POZNÁMKA



Tento výrobok je v zhode s požiadavkami Európskeho spoločenstva na rádiové rušenie.



Naše produkty sú navrhnuté a vyrobené z vysoko kvalitných materiálov a komponentov, ktoré sú recyklovateľné a opäť použiteľné.



Ak je tento symbol preškrtnutého kontajneru uvedený na výrobku, znamená to, že výrobok podlieha smernici EU 2002/96/ES. Informujte sa prosím na miestny systém zberu triedeného odpadu pre elektrické a elektronické výrobky. Prosím riadte sa miestnymi pravidlami a nelikvidujte staré produkty spolu s bežným komunálnym odpadom. Správnou likvidáciou starého výrobku pomôžete predísť možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.



Výrobok obsahuje batérie podliehajúce smernici EU 2006/66/EC, ktoré nieje možné vyhadzovať do bežného domového odpadu. Informujte sa prosím o miestnych pravidlách zberu batérií, pretože správnu likvidáciu pomôžete predchádzať negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.

#### Informácie týkajúce sa životného prostredia

Výrobok je zabalený len v nezbytnom obale pre jeho ochranu. Snahou našej firmy je, aby bol obalový materiál jednoducho rozdeliteľný na tri materiály: lepenku (krabica), polystyrén (ochranné balenie) a polyetylen (sáčiky, ochranné fólie z odľahčeného plastu). Výrobok sa skladá z materiálov, ktoré je možné recyklovať a znovu použiť v prípade demontáže odbornou firmou. Dodržujte prosím miestne predpisy týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého zariadenia.

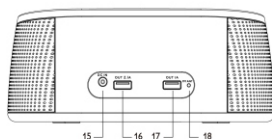
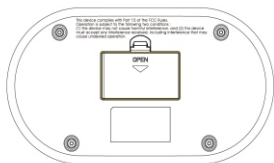
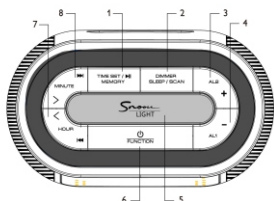
Na nahrávanie a prehrávanie materiálov môže byť vyžadovaný súhlas. Viz Zákon o Copyrightu Act 1956 a Zákon na ochranu umelcov Sk 1958-1972.



Bluetooth® názov i logo sú registrované obchodné známky spoločnosti Bluetooth SIG, Inc. a jej použitie je zaťažené licenciou. Ostatné obchodné známky a mená sú vlastnené ich vlastníkmi.



## UMIESTNENIE OVLÁDACÍCH PRVKOV



1. TIME SET / MEMORY / PLAY / PAUSE
2. DIMMER / SLEEP / SCAN
3. VOLUME + / AL2
4. VOLUME - / AL1
5. SNOOZE / NIGHT LIGHT
6.  $\phi$  / FUNCTION
7. LADENIE NADOL / HOUR / PRESKOČIŤ DOZADU
8. LADENIE NAHOR / MINUTE / PRESKOČIŤ DOPREDU
9. INDIKÁTOR AL1

10. INDIKÁTOR PM
11. INDIKÁTOR FUNKCIE BLUETOOTH
12. INDIKÁTOR AL2
13. INDIKÁTOR SLEEP
14. DIGITÁLNY DISPLEJ
15. VSTUP JEDNOSMERNÉHO NAPÁŤIA
16. VÝSTUP USB 2.1A
17. VÝSTUP USB 1A
18. FM ANTÉNA

### Varovanie pred vysokým napätím

- Riziko poškodenia produktu! Uistite sa, že napätie zdroja elektrickej energie zodpovedá špecifikácii menovitého výkonu na štítku s hodnotou menovitého výkonu na zadnom paneli rádia s hodinami. S touto jednotkou je povolené používať iba adaptér jednosmerného napätia, ktorý je súčasťou dodávky.
- Riziko zásahu elektrickým prúdom! Pri odpájaní adaptéra striedavého napätia vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Nikdy neťahajte za napájací kábel.

### Nastavenie a zapnutie alebo vypnutie napájania jednotky

Dodaný adaptér jednosmerného napätia pripojte k zásuvke jednosmerného napätia na zadnom paneli jednotky a druhú koncovku pripojte k zdroju napätia. Po úspešnom nastavení napájania sa displej rozsvieti.

Krátkym stlačením tlačidla  $\Phi$  / FUNCTION zapnete napájanie a prejdete do režimu rádia. Opätovným krátkym stlačením tohto tlačidla prepnete jednotku do režimu Bluetooth. Stlačením a podržaním tlačidla jednotku vypnete do pohotovostného režimu.

### Hlasitosť

Hlasitosť môžete zvyšovať alebo znižovať krátkym stlačením tlačidla AL2 + alebo AL1 - v režime prehrávania (FM rádio alebo Bluetooth).

### Nastavenie času

1. V pohotovostnom režime stlačte tlačidlo TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE a podržte ho stlačené na dve sekundy, kým sa displej nerozblíka a neumožní vám tak začať nastavovať čas.
2. Ak si chcete vybrať medzi 24-hodinovým a 12-hodinovým formátom, stlačte tlačidlo MINUTE TUNING > alebo HOUR TUNING <. Opätovným stlačením tlačidla TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE potvrdíte svoj výber. Na displeji sa rozblíka číslo [00:00] alebo [12:00] a môžete začať nastavovať hodiny a minúty.
3. Stláčaním tlačidla HOUR TUNING < nastavte hodinu a stláčaním tlačidla MINUTE TUNING > nastavte požadovanú minútu.
4. Opätovným stlačením tlačidla TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE potvrdíte nastavenie hodín a minút. Ak do 3 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo, nastavenie sa potvrdí automaticky. Nastavenie času sa tak dokončí.

### Nastavenie budíka

Skôr než začnete s nastávaním budíka, skontrolujte, či ste hodiny nastavili na správny čas. Jednotka umožňuje nastaviť dva samostatné časovače budíka. Ako zdroj budíka môžete vybrať FM rádio alebo bzučiak.

1. Stlačením a podržaním tlačidla  $\Phi$  FUNCTION na 2 sekundy prejdete do pohotovostného režimu. Stlačte a podržte tlačidlo AL1 + alebo AL2 - na dve sekundy. Čas na displeji sa rozblíka, čo vám umožní prejsť do režimu nastavovania budíka.
2. Stláčaním tlačidla HOUR TUNING < alebo MINUTE TUNING > nastavte čas budíka a stlačením tlačidla AL1 + alebo AL2 - potvrdíte svoj výber. Medzitým bude na displeji blikať symbol „b“ (bzučiak) alebo „F“ (FM rádio), čo znamená, že môžete vybrať zdroj budíka.
3. Stláčaním tlačidla HOUR TUNING < alebo MINUTE TUNING > môžete prepínať medzi bzučiakom a FM rádiom ako zdrojom budíka. Stlačením tlačidla AL1 + alebo AL2 - potvrdíte svoj výber a prejdete do rozhrania pre nastavenie hlasitosti budíka.
4. Stláčaním tlačidla HOUR TUNING < alebo MINUTE TUNING > nastavte hlasitosť budíka (05~15) a opätovným stlačením tlačidla AL1 + alebo AL2 - potvrdíte a dokončíte nastavovanie budíka.

**Poznámka:**

- a. V prípade úspešného nastavenia budíka sa na displeji rozsvieti indikátor príslušného budíka.
- b. Ak si ako zdroj budíka vyberiete rádio, za zdroj budíka bude vybrať aktuálna frekvencia FM rádia.
- c. Keď nastane čas budenia, zvuk budíka sa postupne zintenzívuje.
- d. Krátkym stlačením tlačidla AL1 + alebo AL2 - počas zvonenia budíka môžete zvonenie zrušiť a budík bude znovu zvoniť v nastavenom čase budenia na nasledujúci deň.
- e. V pohotovostnom režime môžete funkciu budíka vypnúť alebo zapnúť krátkym stlačením tlačidla AL1 + alebo AL2 -.
- f. Upozorňujeme, že nastavenie hodín a budíka sa zachová len v prípade, že sa neperuší napájanie jednosmerným napätím alebo vloženými batériami na záložné napájanie. Po prerušení napájania jednosmerným napätím znovu skontrolujte a nastavte čas hodín a budíka.
- g. Keď nastane čas budenia, budík bude nepretržite zvoniť 60 minút, ak nevykonáte žiadnu inú akciu.
- h. Nastavenie zostane vybrať a automaticky sa potvrdí počas operácie nastavovania hodín a budíka, ak do 3 sekúnd nepoužijete žiadne tlačidlo.

**Zapnutie alebo vypnutie odloženia budenia a nočného svetla:**

1. Stlačením tlačidla SNOOZE LIGHT počas zvonenia budíka aktivujete odloženie budenia o 9 minút. Budík začne znovu zvoniť po 9 minútach a vy získate ďalších 9 minút na spánok. Medzitým bude na displeji blikať indikátor AL1 alebo AL2.
2. Krátkym stlačením tlačidla AL1 + alebo AL2 – môžete zrušiť funkciu odloženia budenia.
3. Stlačením tlačidla Snooze / Night Light môžete zapnúť alebo vypnúť nočné svetlo, ak práve nezvoní budík alebo ak nie je **aktivovaný režim odloženia budenia**.

**Záložné napájanie z batérií a nastavenie pamäte**

Okrem pripojenia adaptéra jednosmerného napätia na uchovanie nastavenia hodín a budíka môžete tiež nainštalovať 2 kusy 1,5 V batérií (LR6, UM-3, AA) (nie sú súčasťou dodávky) do priehradky pre batérie v dolnej časti jednotky, čo vám umožní dočasne uchovať nastavenia času.

Prípomíname, že napájanie batériami slúži na uchovanie nastavenia času hodín a budíka, uchovanie používaného nastavenia hlasitosti a prednastavenej stanice FM.

**Poznámka:**

- a. Batérie (nie sú súčasťou dodávky) nainštalujte podľa polaritu vyznačenej v priehradke pre batérie.
- b. Záložné napájanie z batérií môže zaistiť zachovanie nastavenia hodín v prípade prerušenia napájania. Displej hodín sa nerozsvieti. Toto riešenie vám tiež umožňuje presúvať súpravu z miesta na miesto bez opätovného nastavovania hodín po každom presune.
- c. Záložné napájanie z batérií je určené na použitie len pri krátkom dočasnom prerušení napájania. Pri dlhšom trvaní sa batéria môže vybiť alebo môže dôjsť k určitej odchýlke v presnosti nastavenia času. Ak sa batérie vybijú, mali by sa vybrať zo súpravy, aby ste predišli ich vytečeniu. Ak nechcete využívať výhody záložného systému s batériami, súprava bude fungovať normálne aj bez batérií. Ak však súpravu odpojíte od zdroja napájania, po opätovnom pripojení zdroja začnú číslice hodín blikať a hodiny je nutné znovu nastaviť tak, ako je to opísané v odseku o nastavení času.
- d. **Upozornenie:** Pri batériách je nutné prihliadať na environmentálne aspekty likvidácie batérií. Nevyhadzujte batérie do koša na odpadky. Riadte sa miestnymi legislatívnymi predpismi pre recykláciu batérií.
- e. Batérie sa nesmú vystavovať nadmernému teplu, ako napríklad slnečnému žiareniu, ohňu apod.

## Používanie FM rádia

Skôr než začnete s ladením FM rádia, úplne vytiahnite anténu FM a skúste presunúť rádio k oknu, aby bol príjem signálu čo najkvalitnejší.

### 1. Prechod do režimu FM rádia

Krátkym stlačením tlačidla  $\Phi$  / FUNCTION môžete zapnúť jednotku a prejsť do režimu FM rádia. Na displeji sa zobrazí frekvencia FM.

### 2. Manuálne ladenie a automatické vyhľadávanie

Krátkym stlačením tlačidla MINUTE TUNING > alebo HOUR TUNING < môžete zvyšovať alebo znižovať frekvenciu FM rádia v krokoch po 0,1 Mhz.

Stlačením tlačidla MINUTE TUNING > alebo HOUR TUNING < a podržaním tlačidla stlačeného na dve sekundy môžete spustiť automatické vyhľadávanie dostupných staníc FM so silným signálom v smere zvyšujúcej sa alebo znižujúcej sa frekvencie a automaticky prehrávať dostupné vysielanie rádia FM.

### 3. Prednastavenie rádia

Stláčaním tlačidla MINUTE TUNING > alebo HOUR TUNING < naladíte frekvenciu rádia a prejdite tak k požadovanej stanici, ktorú chcete prednastaviť. Stlačte tlačidlo TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE a podržte ho stlačené až do rozsvietenia hlásenia „PXX“ na displeji.

Krátkym stláčaním tlačidla MINUTE TUNING > alebo HOUR TUNING < nastavte číslo prednastavenej stanice a vyberte tak umiestnenie, v ktorom chcete stanicu uložiť. Opätovným krátkym stlačením tlačidla TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE potvrďte výber a dokončíte nastavenie prednastavenej stanice. Ak chcete nastaviť ďalšiu prednastavenú stanicu, operáciu zopakujte.

Opakovaným krátkym stláčaním tlačidla TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE v režime rádia môžete vybrať a prehrávať vysielanie prednastavenej rozhlasovej stanice.

#### Poznámka:

- V jednotke je možné uložiť maximálne 20 prednastavených staníc.
- Ak nemáte k dispozícii záložné napájanie z batérií, pri odpojení adaptéra jednosmerného napätia sa prednastavená stanica stratí.
- Ak chcete odstrániť prednastavenú FM stanicu, uložte na jej miesto inú stanicu.
- Ak do 10 sekúnd nevykonáte žiadnu operáciu, na displeji sa zobrazia informácie o hodinách.

### 4. Automatické vyhľadávanie a prednastavovanie.

Stlačením a podržaním tlačidla DIMMER SLEEP/ SCAN v režime rádia na 2 sekundy môžete automaticky naladiť a prednastaviť dostupnú rozhlasovú stanicu.

## Používanie funkcie Bluetooth

Súčasťou jednotky je aj funkcia Bluetooth, ktorá umožňuje prehrávanie zvukového streamu hudby zo zariadenia Bluetooth.

- Krátkym stlačením tlačidla  $\Phi$  / FUNCTION prejdite do režimu Bluetooth tak, aby sa na displeji zobrazilo hlásenie „bL“. V pravom hornom rohu displeja bude rýchlo blikáť modrý LED indikátor funkcie Bluetooth, ktorý naznačuje, že jednotka je pripravená na spárovanie, a z reproduktora zároveň zaznie upozorňujúci zvuk.
- Aktivujte funkciu Bluetooth vo svojom zariadení Bluetooth, ako je napríklad smartfón atď. (ďalšie informácie o tejto operácii nájdete v príručke k zariadeniu Bluetooth) a vyhľadajte dostupné zariadenie Bluetooth.

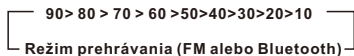
3. Skontrolujte zoznam ponuky funkcie Bluetooth vo svojom zariadení a vyberte položku „BLAUPUNKT CR20BT“ na spárovanie. Po úspešnom spárovaní bude modrý LED indikátor funkcie Bluetooth pomaly blikať a zároveň z reproduktora zaznie upozorňujúci zvuk.
4. Vyberte hudbu v zariadení Bluetooth a prehrávajte ju. Jednotka sa tak môže použiť na bezdrôtové prehrávanie zvuku.
5. V režime Bluetooth môžete stlačením tlačidla HOUR TUNING < alebo MINUTE TUNING > zmeniť predchádzajúcu a nasledujúcu skladbu. Ak chcete spustiť alebo pozastaviť prehrávanie, stlačte tlačidlo TIME SET MEMORY/ PLAY PAUSE. Ak chcete nastaviť hlasitosť, stlačte tlačidlá AL2 +/AL1 –.

#### Poznámka:

- a. Ak do 10 sekúnd nevykonáte žiadnu operáciu, na číslicovom displeji sa zobrazia informácie o čase.
- b. Ak sa počas párovania v zariadení Bluetooth požaduje heslo POP, zadajte hodnotu „0000“.
- c. Upozorňujeme, že vzhľadom na odlišnosti značiek a dizajnu nie je možné zaručiť, že sa dokážu úspešne spárovať všetky zariadenia Bluetooth.
- d. Najvhodnejšia pracovná vzdialenosť pre funkciu Bluetooth je do 10 metrov, pričom v dráhe signálu nesmú byť žiadne prekážky. Zabezpečte, aby sa zariadenie Bluetooth nachádzalo v rámci tejto vzdialenosti.

#### Spánok a stíšenie

1. Krátkym stlačením tlačidla DIMMER SLEEP/SCAN v režime prehrávania (rádio alebo Bluetooth) môžete aktivovať funkciu uloženia na spánok. Opakovaným stlačením tohto tlačidla môžete vyberať časy uloženia na spánok v znázornenom cykle. Vyberte požadovaný čas uloženia na spánok a počkajte 2 sekundy. Rozhranie displeja prejde z režimu nastavovania času uloženia na spánok do režimu prehrávania. Medzitým sa na displeji zobrazí indikátor LED funkcie SLEEP, čo znamená, že nastavenie uloženia na spánok bolo úspešné.



2. Krátkym stlačením tlačidla DIMMER SLEEP/SCAN v pohotovostnom režime môžete nastaviť podsvietenie displeja na vysoký alebo nízky jas. Úroveň posvietenia sa po nastavení zachová v režime prehrávania.

#### Poznámka:

- a. Krátkym stlačením tlačidla DIMMER SLEEP/SCAN v režime uloženia na spánok môžete skontrolovať čas do uloženia na spánok a po dosiahnutí času uloženia na spánok sa jednotka automaticky prepne do pohotovostného režimu. Ak chcete spustiť prehrávanie, znovu zapnite jednotku.

#### Nabíjanie cez USB

Jednotka zahŕňa výstupný duálny port USB na nabíjanie (1 x 5 V / 1,0 A, 1 x 5 V / 2,1 A), ktorý vám umožňuje pripojiť a napájať iné zariadenie, ako napríklad USB lampu, ventilátor, smartfón, tablet atď.

Pred pripojením k portu USB na nabíjanie skontrolujte špecifikácie požadovaného napájania na zariadení a na pripojenie použite kábel USB dodaný so zariadením (nie je súčasťou dodávky). V prípade úspešného pripojenia na nabíjanie sa na zariadení rozsvieti symbol nabíjania alebo indikátor funkcie.

### Poznámka:

- a. Nabíjanie pomocou tejto jednotky nie je možné zaručiť pre všetky telefóny alebo elektronické zariadenia.
- b. Najprv vždy skontrolujte špecifikáciu požadovaného menovitého výkonu nabíjania v zariadení a potom sa pripojte prostredníctvom príslušného výstupného portu USB z tejto jednotky.
- c. Pri pripojení na nabíjanie vždy používajte kábel USB dodaný so zariadením.
- d. Trvanie nabíjania zariadenia nie je možné zaručiť, pretože menovitý výkon zdroja nabíjania USB pre zariadenie nebol poskytnutý.

### Špecifikácia

Zdroj napájania:	jednosmerný, 5 V / 3,5 A, 100 – 240 V ~50/60 Hz
Záložné napájanie z batérií (Ilen na uchovanie nastavenia času):	2 x 1,5 V, (veľkosť: LR6, UM-3, AA, nie sú súčasťou dodávky)
FM frekvencia:	87,5 – 108,0 MHz
Verzia Bluetooth :	2.1+ EDR
Dosah pripojenia Bluetooth :	do 10 metrov
Výstup napájania cez USB:	jednosmerné, 5 V, 1 A X 1 jednosmerné napätie 5 V, 2,1 A X 1
Výstupný výkon :	2 x 1,8 W (RMS)
Spotreba energie:	5 W
Spotreba v pohotovostnom režime:	< 1 W

(Produktové informácie sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.)

### Riešenie problémov:

- A. V režime FM rádia počuť silný šum na pozadí.
  - a-1: Úplne vytiahnite FM anténu a upravte nasmerovanie antény. Presuňte jednotku bližšie k oknu.
  - a-2: Skúste si na počúvanie naladiť inú stanicu FM rádia.
  - a-3: Ak problém stále pretrváva, požiadajte o podporu servisné stredisko.
- B. Výstup zvuku v režime Bluetooth je prerušovaný.
  - b-1: Skúste presunúť zariadenie Bluetooth bližšie k jednotke.
  - b-2: Skúste zastaviť a vypnúť funkciu Bluetooth a zopakovať párovanie na prehrávanie.
  - b-3: Ak problém stále pretrváva, požiadajte o podporu servisné stredisko.
- C. Displej sa nemôže rozsvietiť
  - c-1: Skontrolujte, či je konektor adaptéra jednosmerného napätia správne pripojený.
  - c-2: Ak problém stále pretrváva, požiadajte o podporu servisné stredisko.
- D. Budík sa nedá úspešne nastaviť.
  - d-1: Pozrite si príručku s pokynmi na používanie.
  - d-2: Ak problém stále pretrváva, požiadajte o podporu servisné stredisko.

## FONTOS MEGJEGYZÉSEK

A legjobb élmény és teljesítmény eléréséhez, valamint a termék funkcióinak megismeréséhez figyelmesen olvassa el a jelen kézikönyvet a termék üzembe helyezése előtt. Így készüléke éveig a legjobb teljesítményt és zenei élményt nyújtja.

1. Órizza meg a jelen biztonsági és használati utasításokat későbbi felhasználás céljából.
2. Ne tegye ki a készüléket párnák vagy fröccsenések és nedves környezetnek (pl. fürdőszoba).
3. Ne helyezze a készüléket a következő helyekre:
4. Közvetlen napfénynek kitett vagy fűtőtestekhez közeli helyek.
5. Túl sok hőt sugárzó sztereóberendezések teteje.
6. Szellőzést akadályozó hely vagy poros terület.
7. Folyamatosan rezgő helyek.
8. Magas páratartalmú vagy nedves helyek.
9. Ne helyezze gyertyákhoz vagy más nyílt lánghoz közel.
10. Csak a használati útmutató szerint üzemeltesse a készüléket.
11. A készülék első bekapcsolása előtt győződjön meg arról, hogy megfelelően csatlakoztatta a tápadaptert.

Biztonsági okokból ne távolítsa el a burkolatot, és ne kíséreljen meg hozzáférni a készülék belsejéhez. A szervizelést bízza szakképzett szerelőre.

Ne próbálja meg eltávolítani a csavarokat vagy kinyitni a készülék házát; nem találhatók benne szervizelhető alkatrészek. Az összes szervizelést bízza szakképzett szerelőre.

## BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

1. **Olvassa el az utasításokat** – A készülék üzembe helyezése előtt olvassa el az összes biztonsági és használati utasítást.
2. **Órizza meg az utasításokat** – A biztonsági és használati utasításokat tartsa a készülékkel együtt későbbi felhasználás céljából.
3. **Figyelmeztetések** – A készüléken, valamint a használati utasításokban lévő összes figyelmeztetést be kell tartani.
4. **Tartsa be az utasításokat** – Tartsa be az összes használati utasítást.
5. **Üzembe helyezés** – A gyártó utasításai szerint helyezze üzembe a készüléket.
6. **Áramforrások** – A terméket csak olyan típusú áramforrásról szabad üzemeltetni, amely fel van tüntetve a tápkábel bemeneténél. Ha háztartásában nem található ilyen típusú áramforrás, forduljon a termékereskedőhöz vagy a helyi energiaszolgáltatóhoz.
7. **Földelés és polarizáció** – A terméket nem szükséges földelni. A csatlakozó teljesen bele legyen dugva a hosszabbító kábel aljzatába, hogy a dugasz érintkezői ne látszódnak ki. A termék egyes változatai polarizált, váltakozó vezetékcsatlakozójú tápkábellel szereltek (olyan csatlakozó, amelynek egyik pengéje szélesebb, mint a másik). Az ilyen típusú csatlakozók csak egyféleképpen illeszthetők az aljzatba. Ez egy biztonsági funkció. Ha nem tudja teljesen beilleszteni a csatlakozót az aljzatba, próbálja meg megfordítani csatlakozót. Ha a csatlakozót így sem sikerül beilleszteni, forduljon villanyszerelőhöz az elavult aljzat cseréjéért illetően. Ne iktassa ki a polarizált csatlakozó biztonsági funkcióját. Ha tápkábel-hosszabbítót vagy egy nem a készülékhez mellékelt tápkábelt használ, ügyeljen arra, hogy a kábel megfelelő formájú csatlakozóval legyen felszerelve, és megfeleljen az adott országnak biztonsági előírásainak.
8. **Tápkábel-védelem** – A tápkábeleket úgy kell elvezetni, hogy azokra ne lépjenek rá, ne hurkolódjanak, ne csípjék be őket a rájuk helyezett tárgyak, illetve ne feszüljenek nekik. Fordítson különös figyelmet a kábelvégekre, dugaljakra és a termék csatlakozási pontjaira.

9. **Túlterhelés** – Ne terhelje túl a fali aljzatokat, a hosszabbító kábeleket és az elosztókat, mivel ezek tüzet vagy áramütést okozhatnak.
10. **Szellőzés** – A termék szellőzése legyen megfelelő. Ne helyezze a terméket ágyra, kanapéra vagy hasonló felületre. Ne takarja le a terméket olyan tárgyakkal, mint asztalterítő, újságpapír stb.
11. **Hő** – Ne helyezze a terméket hőforrások (pl. radiátorok, konvektorok, kályhák vagy egyéb berendezések, többek között erősítők) mellé. Ne helyezzen nyílt lángot (pl. meggyújtott gyertya) a készülékre.
12. **Víz és nedvesség** – A tűzveszély és az áramütés elkerülése érdekében ne tegye ki a készüléket esőnek, fröccsenésnek vagy túlzott nedvességnek (pl. szauna vagy fürdőszoba). Ne használja a készüléket víz közelében, mint például fürdőkád, mosdókagyló, mosogató, mosókonyha, úszómedence közelében és nyirkos pincében.
13. **Tárgyak és folyadékok** – Ne nyomjon be tárgyakat a készülék nyílásaiba, mivel azok hozzáérhetnek veszélyes feszültségpontokhoz vagy rövidzárlatot okozhatnak, és ez tűzhöz vagy áramütéshez vezethet. Ne öntsön semmiféle folyadékot a készülékre. Ne helyezze olyan tárgy tetejére, amely folyadékot tartalmaz.
14. **Tisztítás** – Tisztítás előtt húzza ki a készüléket a fali aljzattól. A mélyhangsugárzóban lévő port száraz ruhával törölje ki. Ha aeroszolos tisztítóspray-t használ, ne permetezzen közvetlenül a bútorra, hanem a ruhára permetezzen. Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg a meghajtóegységeket.
15. **Tartozékok** – Ne használjon olyan tartozékokat, amelyeket a gyártó nem javasol, mivel ezek veszélyt okozhatnak.
16. **Kiegészítők** – Ne helyezze a terméket instabil kocsira, állványra, háromlábú állványra, tartóra vagy asztalra, mivel a termék leeshet, és ez személyi (gyermek vagy felnőtt) sérülést vagy a termék súlyos károsodását okozhatja. Csak a gyártó által javasolt vagy a termékhez mellékelte kocsit, állványt, háromlábú állványt, tartót vagy asztalt használja. Csak a gyártó utasításai szerint szerelje fel a terméket, és csak a gyártó által javasolt konzolt használja.
17. **A termék mozgatása** – A kocsira állított termék mozgatásakor nagyon óvatosan járjon el. A gyors megállás, túlzott erő kifejtés vagy egyenetlen felület a kocsira állított termék felborulásához vezethet.
18. **Használaton kívüli időszakok** – Húzza ki a készülék tápkábelét viharos időben, illetve ha a készüléket hosszabb ideig nem használja.
19. **Szervizelés** – Ne próbálja meg szervizelni a készüléket, mivel a burkolatok kinyitása és eltávolítása során veszélyes feszültségnek vagy más veszélynek lehet kitéve. Az összes szervizelést bízva szakképzett szerelőre.
20. Ha nem használja a készüléket, húzza ki a tápcsatlakozót a fő áramforrásból vagy fali áramforrásból. A készülék akkor is áram alatt van, ha a készülék áramforráshoz csatlakozik, és a rendszer készenléti üzemmódban van.
21. **Cserealkatrészek** – Ha cserealkatrészekre van szükség, a szerelőnek a gyártó által előírt cserealkatrészeket vagy az eredeti alkatrészsel azonos műszaki tulajdonságokkal rendelkező cserealkatrészeket kell használnia. A nem engedélyezett cserealkatrészek tüzet, áramütést vagy más veszélyt okozhatnak.
22. **Hálózati biztosítékok** – A tűzveszély folyamatos védelme érdekében csak a megfelelő típusú és teljesítményű biztosítékokat használja. Az egyes feszültségtartományoknak megfelelő biztosítékjellemzők fel vannak tüntetve a terméken.
23. Ne növelje a hangerőt, ha nagyon alacsony szintű a bemeneti jel, vagy egyáltalán nincs audiojel. Ellenkező esetben a hangszóró károsodhat, ha hirtelen nagy hangerővel szólal meg a lejátszás.



- 24.** A termék tápellátása csak úgy szüntethető meg teljesen, ha kihúzza a tápkábelt a fali aljzathoz vagy a termékéből. A termék használata közben mindig legyen könnyen hozzáférhető a fali aljzat vagy a termék tápkábele.
- 25.** Próbálja a terméket a fali aljzathoz vagy a hosszabbító kábelhez közel, egy könnyen hozzáférhető helyen elhelyezni.
- 26.** A készülék legfeljebb 35 °C környezeti hőmérséklet esetén üzemeltethető.
- 27. ESD tippek** – Ha a készülék elektrosztatikus kisülés miatt alaphelyzetbe áll vagy nem reagál, kapcsolja ki majd vissza, vagy tegye át egy másik helyre.
- 28. Akkumulátor**
1. Ne tegye ki az akkumulátorokat túlzott hőnek, mint például napsütés, tűz vagy hasonló.
  2. Az akkumulátorokat az akkumulátorok ártalmatlanítására vonatkozó környezetvédelmi előírások figyelembe vételével kell ártalmatlanítani.
  3. Akkumulátorhasználattal kapcsolatos FIGYELMEZTETÉS – a testi sérülést, anyagi kárt vagy a készülék károsodását okozó akkumulátorszivárgás megakadályozásához:
    1. A készüléken lévő + és - jelöléseknek megfelelően, helyesen tegye be az összes akkumulátort.
    2. Ne használjon egyszerre különböző elemeket (régieket és újakat, illetve karbon és alkáli stb.).
    3. Vegye ki az akkumulátorokat, ha a készüléket hosszabb ideig nem használja.

## FIGYELEM

A berendezést a csökkent fizikai vagy mentális képességekkel rendelkező személyek (beleértve a gyerekeket is), vagy az olyan személyek, akik nem ismerik a berendezést, csak felügyelet mellett vagy a biztonságukért felelős személy által előírt utasítások szerint használhatják. Gyermek csak felügyelet mellett használhatja a készüléket. A készülék nem játékszer.

1. Ne tegye ki a készüléket párának vagy fröccsenésnek, és ne helyezze olyan tárgyakra, amelyek folyadékkal vannak töltve (pl. váza).
2. A tűz vagy áramütés megakadályozása érdekében ne tegye a készüléket forró helyre, és ne érje eső, nedvesség vagy por.
3. Ne tegye a készüléket vízforrás közelébe (pl. csapok, fürdőkádak, mosógépek vagy úszómedencék). A készülék száraz, stabil felületen legyen.
4. Ne tegye a készüléket erős mágneses mező közelébe.
5. Ne tegye a készüléket erősítőre vagy vevőkészülékre.
6. Ne tegye a készüléket nyirkos helyre, mivel a nedvesség kedvezőtlen hatással van az elektromos alkatrészek élettartamára.
7. Ha az órát közvetlenül hidegről megre viszi át, vagy nagyon nyirkos helyre teszi, a lencse belsején nedvesség képződhet. Ebben az esetben a rendszer nem működik megfelelően. Hagyja a rendszert bekapcsolva körülbelül egy óráig, amíg a nedvesség el nem párolog.
8. Ne próbálja meg vegyi oldószerekkel tisztítani a készüléket, mivel ezek károsíthatják a felületét. Tiszta, száraz vagy enyhén nedves ruhával törölje meg.

## MEGJEGYZÉS



A készülék megfelel az Európai Közösség rádióinterferenciára vonatkozó követelményeinek.



A készülék kiváló minőségű, újrahasznosítható és újrafelhasználható anyagokból és alkatrészekből készült.



Ha az áthúzott, kerekes szemetesláda szimbólum fel van tüntetve a készüléken, az azt jelenti, hogy a készülék megfelel a 2002/96/EK európai irányelvnek. Kérjük, tájékozódjon az elektromos és elektronikus készülékek helyi szelektív gyűjtésére vonatkozó előírásokról. Cselekedjen a helyi törvényeknek megfelelően, és a kiselejtezett készülékeket gyűjtse elkülönítve a lakossági hulladéktól. A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtésével segít megelőzni a környezetszennyezést és a különféle egészségkárosodásokat.



A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért nem kezelje őket háztartási hulladékként. Tájékozódjon a hulladékok szelektív gyűjtésének helyi rendszeréről, mivel a megfelelő hulladékkezelés hozzájárul a környezetszennyezéssel és a különféle egészségkárosodásokkal kapcsolatos következmények megelőzéséhez.

### Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók

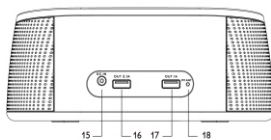
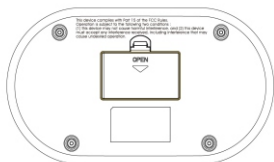
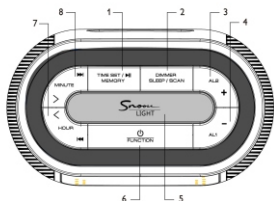
A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. A csomagolás három különböző anyagra osztható fel: karton (doboz), polisztirol hab (védőbakok) és polietilén (tasakok, védő hablapok). A rendszer újrahasznosítható és újrafelhasználható anyagokat tartalmaz, ha azokat egy erre specializálódott vállalat szereli szét. Tartsa be a csomagolóanyagok, elhasznált akkumulátorok és régi berendezések ártalmatlanítására vonatkozó helyi szabályozásokat.


Bizonyos anyagok felvételéhez és lejátszásához hozzájárulás szükséges. Lásd az 1956-os szerzői jogi, illetve az 1958–1972-es, a szellemi tulajdon védelmével foglalkozó törvényt.



A Bluetooth® szó márkajelzés és logó a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegyei, és ezen űmárkajelzéseket engedéllyel használjuk. Más védjegyek és márkanevek a vonatkozó tulajdonoshoz tartoznak.

## KEZELŐSZERVEK ELHELYEZKEDÉSE




- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| 1. TIME SET / MEMORY/PLAY/PAUSE  | 10. PM KIJELZÉSE                |
| 2. DIMMER/ SLEEP/ SCAN   | 11. BLUETOOTH                   |
| 3. VOLUME + / AL2  | 12. AL2 VISSZAJELZŐJE           |
| 4. VOLUME - / AL1  | 13. SLEEP (ALVÁS) VISSZAJELZŐJE |
| 5. SNOOZE / NIGHT LIGHT  | 14. DIGITÁLIS KIJELZŐ           |
| 6.  / FUNCTION | 15. EGYENÁRAMÚ BEMENET          |
| 7. TUNING DOWN / HOUR / SKIP BACKWARD  | 16. USB KIMENT – 2,1 A          |
| 8. TUNING UP / MINUTE / SKIP FORWARD   | 17. USB KIMENT – 1 A            |
| 9. AL1 VISSZAJELZŐJE   | 18. FM-ANTENNA                  |

### **Áramellátásra vonatkozó figyelmeztetés:**

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Győződjön meg arról, hogy az áramforrás feszültsége megfelel az óras rádió hátsó paneljén lévő címkén található specifikációknak. A készülékhez csak a mellékelt DC-tápadapter használható.
- Áramütésveszély! A hálózati adapter lecsatlakoztatásakor mindig a dugónál fogva húzza ki a csatlakozót. Soha ne a tápkábelt húzza.

### **A készülék üzembe helyezése, illetve be- és kikapcsolása**

A mellékelt egyenáramú adapter egyik végét csatlakoztassa a készülék hátlapján található egyenáramú jack csatlakozóba, a másik végét pedig a fő áramforrásba. A kijelző világitani kezd, ha megfelelően csatlakoztatta a tápellátást.

Nyomja meg röviden a  / FUNCTION gombot a bekapcsoláshoz. A készülék ekkor rádió üzemmódba lép. A gomb ismételt megnyomásával válthat át Bluetooth üzemmódba. Tartsa lenyomva a gombot a készülék készenléti üzemmódba kapcsolásához.

### **Hangerő**


Lejátszás közben (FM-rádió vagy Bluetooth) az AL2 + vagy AL1 – gomb rövid megnyomásával növelheti vagy csökkentheti a hangerőt.

### **Idő beállítása**

1. Készenléti üzemmódban tartsa lenyomva a TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE gombot két másodpercig, amíg a kijelző villogni nem kezd az idő beállításához.
2. A MINUTE TUNING > vagy HOUR TUNING < gombbal válassza ki a 24 vagy 12 órás időformátumot. A TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE gomb ismételt megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást, ekkor a [00:00] vagy [12:00] számok villogni kezdenek a kijelzőn, majd elkezdheti beállítani az órát és a percet.
3. Az óra a HOUR TUNING < gombbal, a perc a MINUTE TUNING > gombbal állítható be.
4. Nyomja meg a TIME SET MEMORY/PLAY PAUSE gombot a beállított óra és perc jóváhagyásához, vagy ha 3 másodpercig nem történik gombnyomás, a rendszer automatikusan jóváhagyja a beállítást. Ezzel befejeződött az idő beállítása.

### **Ébresztés beállítása**

Az ébresztés beállítása előtt győződjön meg arról, hogy megfelelően állította be az időt. A készüléken két külön ébresztési idő állítható be. Az ébresztési hangként FM-rádió vagy hangjelzés választható.

1. Tartsa lenyomva a  FUNCTION gombot 2 másodpercig, amíg a készülék készenléti üzemmódba nem vált, ezután tartsa lenyomva az AL1 + vagy AL2 - gombot két másodpercig, ekkor a kijelző villogni kezd, és megnyílik az ébresztés beállítása üzemmód.
2. A HOUR TUNING < vagy MINUTE TUNING > gombbal állítsa be az ébresztés idejét, majd az AL1 + vagy AL2 - gombbal hagyja jóvá a kiválasztást, eközben a „b” (hangjelzés) vagy „F” (FM-rádió) szimbólum villogni kezd a kijelzőn, itt kiválaszthatja az ébresztési hangot.
3. Az HOUR TUNING < vagy MINUTE TUNING > gombbal válassza ki, hogy az ébresztési hang hangjelzés és az FM-rádió legyen-e, majd az AL1 + vagy AL2 - gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást, és lépjen tovább az ébresztés hangerejének beállítása képernyőre.
4. Az HOUR TUNING < vagy MINUTE TUNING > gombbal állítsa be az ébresztés hangerejét (05–15), majd a AL1 + vagy AL2 - gomb ismételt megnyomásával hagyja jóvá a beállítást, és lépjen ki az ébresztés beállítása menüből.

### Megjegyzés:

- A kijelzőn egy ébresztésjelző pont jelenik meg, ha sikeresen beállította az ébresztést.
- Ha az FM-rádiót választotta ébresztési hangként, az aktuális FM-rádió frekvenciája fog megszólalni.
- Az ébresztés hangereje fokozatosan nő az ébresztés ideje alatt.
- Ébresztés közben az ébresztés az AL1 + vagy AL2 - gomb rövid megnyomásával állítható le. Az ébresztés a következő napon ismét megszólal a beállított időpontban.
- Készüléti üzemmódban az AL1 + vagy AL2 - gomb rövid megnyomásával kapcsolható ki és be az ébresztés funkció.
- Felhívjuk figyelmét, hogy az óra- és ébresztésbeállítás az egyenáramú tápellátás megszűnésekor törlődik, kivéve, ha nem helyeztek be tartalék elemet az időbeállítás megtartásához. Ellenőrizze és állítsa be az időt az egyenáramú tápellátás megszűnése után.
- Ha nem történik gombnyomás, az ébresztés 60 percig szól folyamatosan.
- Ha 3 másodpercig nem történik gombnyomás, a beállítás automatikusan kiválasztásra és jóváhagyásra kerül az óra- és ébresztésbeállítási művelet közben.

### Szundi / éjszakai fény be- és kikapcsolása:

- Ébresztés közben nyomja meg a SNOOZE LIGHT gombot a szundi aktiválásához. A szundi időtartama 9 perc. Az ébresztés 9 perc után ismét megszólal, és újabb 9 perce lesz az alvásra. Eközben az AL1 vagy AL2 visszajelzője folyamatosan villog a kijelzőn.
- A szundi funkció az AL1 + vagy AL2 - gomb rövid megnyomásával törölhető.
- Az éjszakai fény a Snooze / Night Light gombbal kapcsolható be és ki, kivéve ébresztés közben és **szundi üzemmódban**.

### Tartalékelemes tápellátás és a memória beállítása

Az egyenáramú tápellátás csatlakoztatásán kívül az idő- és ébresztésbeállítás úgy is megtartható, ha 2 darab 1,5 V-os (LR6, UM-3, AA) elemet (nem a csomag része) helyeznek a készülék alján található elemtartóba.

Felhívjuk figyelmét, hogy az elemes tápellátás csak az idő-, ébresztés- és hangerő-beállítás, illetve a beállított FM-állomások megtartására szolgál.

### Megjegyzés:

- Az elemeket (nincs mellékelve) az elemtartóban feltüntetett polaritásnak megfelelően helyezze be.
- Áramszünet esetén az elemes tápellátás gondoskodik az időbeállítás megtartásáról. Ekkor a készülék kijelzője nem kapcsol be. Így lehetősége van a készüléket egyik helyről a másikra áthelyezni anélkül, hogy az időt újra be kellene állítania.
- A tartalék elem csak rövid ideig tartó áramszünet esetén képes megtartani a beállításokat. Hosszabb megszakítás esetén előfordulhat, hogy az elem lemerül, vagy a tárolt idő nem lesz pontos. Ha az elem lemerült, vegye ki a készülékből a szivárgás megelőzése érdekében. Ha nem kívánja kihasználni a tartalék elem nyújtotta előnyöket, készüléke elem nélkül is normálisan működik. Azonban a hálózatról történő lecsatlakoztatás utáni visszacsatlakoztatáskor az idő számjegyei villogni kezdenek, és az órát újra be kell állítania az Idő beállítása című részben leírtak szerint.
- Figyelem:** Az elemeket az elemek ártalmatlanítására vonatkozó környezetvédelmi előírások figyelembe vételével kell ártalmatlanítani. Ne dobja az elemeket a háztartási hulladékok közé. Az elemek újrahasznosításával kapcsolatos előírásokkal kapcsolatban forduljon a helyileg illetékes hatósághoz.
- Óvja az elemeket túlzott hőtől, mint például napsütés, tűz vagy hasonló.

### FM-rádió használata

Az FM-rádió hangolása előtt teljesen húzza ki és állítsa helyzetbe az FM-antennát. Amennyiben lehetősége van rá, a készüléket helyezze ablakhoz közel a jobb vétel érdekében.

#### 1. FM-RÁDIÓ üzemmód megnyitása

A  $\Phi$  / FUNCTION gomb rövid megnyomásával kapcsolja be a rádiót, és lépjen be az FM-rádió üzemmódba. A kijelzőn megjelenik az FM-rádió frekvenciája.

#### 2. Manuális hangolás és automatikus keresés

Nyomja meg röviden a MINUTE TUNING > vagy HOUR TUNING < gombot az FM-rádió frekvenciájának 0,1 MHz értékkel való növeléséhez vagy csökkentéséhez.

Ha a MINUTE TUNING > vagy HOUR TUNING < gombot két másodpercig lenyomva tartja, a készülék a gombnyomásnak megfelelő irányban automatikusan elkezdi keresni az elérhető FM-állomásokat, és automatikusan lejátszza őket.

#### 3. Rádióállomás mentése

A MINUTE TUNING > vagy HOUR TUNING < gombbal hangolja be a menteni kívánt rádióállomás frekvenciáját, tartsa lenyomva a TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE gombot, amíg a „PXX” felirat villogni nem kezd a kijelzőn, a MINUTE TUNING > vagy HOUR TUNING < gomb rövid megnyomásával válassza ki a programhely számát, ahová a rádióállomást menteni kívánja, majd nyomja meg ismét a TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE gombot a kiválasztás jóváhagyásához, illetve a rádióállomás programhelyre mentésének befejezéséhez. Ismétlje meg az eljárást a további állomások mentéséhez.

Rádió üzemmódban a TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE gomb többszöri, rövid megnyomásával választhatja ki és játszhatja le a memóriában tárolt rádióállomásokat.

#### Megjegyzés:

- A készülék csak 20 állomást tud tárolni.
- A mentett rádióállomások elvesznek, ha megszűnik az egyenáramú tápellátás, és nincs a készülékben tartalék elem.
- Tárolt FM-rádióállomás felülírásához mentsen egy új állomást a helyére.
- A kijelző visszatér az órajelzéshez, ha 10 másodpercig nem történik gombnyomás.

#### 4. Automatikus keresés és mentés

Rádió üzemmódban tartsa lenyomva a TIME SET/ MEMORY/PLAY PAUSE gombot 2 másodpercig, ekkor a készülék automatikusan megkeresi és eltárolja az elérhető rádióállomásokat.

### Bluetooth használata

A készülék Bluetooth funkciója lehetővé teszi, hogy Bluetooth eszközéről zenét játszhasson le valós idejű hangfolyam-továbbítással.

- A  $\Phi$  / FUNCTION gomb rövid megnyomásával lépjen be a Bluetooth üzemmódba, a kijelzőn megjelenik „bL” felirat. Egy hangjelzés kíséretében a Bluetooth kék LED visszajelzője gyors ütemben villogni kezd a kijelző jobb felső sarkában, ez azt jelzi, hogy a készülék készen áll a párosításra.
- Aktiválja a Bluetooth funkciót Bluetooth eszközén (pl. okostelefon stb. – az aktiválással kapcsolatban olvassa el a Bluetooth eszköz kézikönyvét), és keressen elérhető Bluetooth eszközöket.
- Ellenőrizze az eszközön az elérhető Bluetooth eszközök listáját, és válassza ki a „BLAUPUNKT CR20BT” lehetőséget párosításra. A sikeres párosítást követően a Bluetooth kék LED visszajelzője – egy hangjelzés kíséretében – lassú ütemben kezd villogni.
- A zenét Bluetooth eszközén kell kiválasztania és lejátszania, a készülék pedig vezeték nélküli módon lejátszza a továbbított audiót.
- Bluetooth üzemmódban a HOUR TUNING < vagy MINUTE TUNING > gombbal válthat az előző és következő zeneszámra, a TIME SET MEMORY/ PLAY PAUSE gombbal indíthatja el / szüneteltetheti a zenelejátszást, és az AL2 +/AL1 – gombbal állíthatja be a kívánt hangerőt.

**Megjegyzés:**

- A számkijelző visszatér az időkijelzéshez, ha 10 másodpercig nem történik gombnyomás.
- Amennyiben Bluetooth eszköze POP jelszót kér a párosítás közben, a „0000” számsort adja meg.
- Felhívjuk figyelmét, hogy nem minden Bluetooth eszköz párosítható a készülékkel a különböző márkák és kivitelek miatt.
- A Bluetooth hatótávolsága 10 méter (akadályok nélkül). Ügyeljen arra, hogy Bluetooth eszköze a hatótávolságon belül legyen.

**Alvás és fényerő**

- Lejátszási üzemmódban (rádió vagy Bluetooth) nyomja meg röviden a DIMMER SLEEP/SCAN gombot az alvás funkció aktiválásához, majd a gomb többszöri megnyomásával válassza ki az alvási időt az alábbi ciklus szerint. Válassza ki a kívánt alvási időt, majd várjon 2 másodpercet, ekkor a kijelző kilép az alvás beállítása üzemmódból, és visszatér lejátszási üzemmódba. Eközben a SLEEP LED visszajelzője világítani kezd a kijelzőn, ami azt jelenti, hogy az alvásidő sikeresen beállításra került.

[
90 > 80 > 70 > 60 > 50 > 40 > 30 > 20 > 10
]  
 Lejátszási üzemmód (FM vagy Bluetooth)

- Készenléti üzemmódban a DIMMER SLEEP/SCAN gomb rövid megnyomásával állíthatja be a kijelző háttérének fényerejét: magas vagy alacsony fényerőszint. A beállítást követően a kijelző háttéré a kiválasztott fényerősséggel fog világítani lejátszási üzemmódban.

**Megjegyzés:**

- Alvás üzemmódban a DIMMER SLEEP/SCAN gomb rövid megnyomásával ellenőrizheti, hogy mennyi idő maradt hátra a beállított alvásidőből. Az alvásidő lejártakor a készülék automatikusan készenléti üzemmódba kapcsol. A lejátszáshoz kapcsolja be a készüléket.

**Töltés USB-n keresztül**

A készüléken található egy dupla USB-töltőaljzat (1 x 5 V / 1,0 A, 1 x 5 V / 2,1 A), amellyel különböző eszközök láthatók el árammal (például USB-s lámpa, ventilátor, okostelefon, táblagép stb.).

Az USB-töltőaljzathoz való csatlakoztatás előtt ellenőrizze a csatlakoztatni kívánt eszköz tápellátására vonatkozó specifikációit. Az eszközhöz mellékelt USB-kábelt (nem a csomag része) használja a csatlakoztatáshoz. A töltésjelző szimbólum vagy egy visszajelző világítani kezd, ha a töltés sikeresen elindult.

**Megjegyzés:**

- Nem garantálható, hogy minden telefon és elektronikus eszköz tölthető ezzel a készülékkel.
- Mindig ellenőrizze az eszköz tápellátására vonatkozó specifikációkat, és a készülék megfelelő kimeneti USB-aljzatához csatlakoztassa az eszközt.
- Mindig az eszközhöz mellékelt USB-kábelt használja a töltéshez.
- A töltés idő nem garantálható, mivel előfordulhat, hogy az USB-töltőaljzat nem tudja leadni a töltéshez szükséges teljesítményt.

### Műszaki adatok

Áramforrás:	DC, 5V / 3,5 A, 100–240 V ~ 50/60 Hz
Tápellátás tartalék elemről (csak az időbeállítás megtartásához):	2 x 1,5 V, (méret: LR6, UM-3, AA, nem a csomag része)
FM-frekvenciatartomány:	87,5–108,0 MHz
Bluetooth verzió:	2.1+ EDR
Bluetooth hatótávolsága:	10 méter
USB-töltési teljesítmény:	Egyenáram, 5V, 1A x 1 Egyenáram, 5V, 2,1 A x 1
Teljesítmény:	2 x 1,8 W (RMS)
Áramfogyasztás:	5 W
Áramfogyasztás készenléti állapotban:	<1 W

(A termékinformációk előzetes bejelentés nélkül változhatnak.)

### Hibaelhárítás:

- A. Túl erős a háttérzaj FM-rádió üzemmódban.
- a-1: Húzza ki teljesen az FM-antennát, és állítsa be az antenna irányát. Helyezze a készüléket ablak mellé.
  - a-2: Próbáljon áthangolni egy másik FM-állomásra.
  - a-3: Forduljon a szervizközponthoz, ha a probléma továbbra is fennáll.
- B. Szakaszos a hang Bluetooth üzemmódban.
- b-1: Próbálja meg közelebb helyezni a Bluetooth eszközt a készülékhez.
  - b-2: Állítsa le és kapcsolja ki a Bluetooth funkciót, és párosítsa újra az eszközöket.
  - b-3: Forduljon a szervizközponthoz, ha a probléma továbbra is fennáll.
- C. A kijelző nem világít.
- c-1: Ellenőrizze, hogy az egyenáramú adapter csatlakozóját megfelelően csatlakoztatták-e.
  - c-2: Forduljon a szervizközponthoz, ha a probléma továbbra is fennáll.
- D. Nem sikerült beállítani az ébresztést.
- d-1: A helyes beállítással kapcsolatban olvassa el a használati útmutatót.
  - d-2: Forduljon a szervizközponthoz, ha a probléma továbbra is fennáll.







Competence Centre Audio  
2N-Everpol Sp. z o.o.  
ul. Puławska 403A  
02-801 Warsaw, Poland  
phone: +48 22 331 99 59  
e-mail: [info@everpol.pl](mailto:info@everpol.pl)  
[www.blaupunkt.com](http://www.blaupunkt.com)

W przypadku pytań lub problemów  
prosimy o kontakt z naszym serwisem.  
In case of questions or problems  
please contact our service.  
Tel. 00 48 22 331 99 53  
E-mail: [info@blaupunkt-audio.pl](mailto:info@blaupunkt-audio.pl)

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their  
respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.

Wszelkie prawa zastrzeżone. Wszystkie nazwy marek są zarejestrowanymi  
znakami towarowymi należącymi do odpowiednich podmiotów.  
Dane i parametry techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego uprzedzenia.

*Enjoy it.*